

FIESTAS EN ANDRAITX.—Conjunto de la Cabalgata

el pueblo, que no es, aunque vociferen aduladores y contratistas, el gobierno para el pueblo.

¿Quiere esto decir que al pueblo se le ha de mantener sistemáticamente alejado de toda intervención en la vida municipal y nacional? Ni aun las dictaduras rusa, germana o italiana pretenden tal absurdo. El pueblo debe opinar, pero limitando su intervención a las cosas que estén a su alcance, cuya importancia sienta directamente y cuya administración pueda apasionarle. Y la realidad es que los problemas al alcance del pueblo y cuya importancia sienta éste directamente son, hoy por hoy, algunos problemas municipales. Y decimos algunos porque no en todos—por ejemplo, en los sanitarios—tiene derecho a opinar. (Un alcalde rural que se obstinara en cumplir al pie de la letra los reglamentos sanitarios, sería víctima de impopularidad de sus vecinos; las vacunas antitíficas y antivariolosas son tan impopulares como pueda serlo el político más reaccionario).

En el caso concreto de la canalización de las aguas, el pueblo tenía

derecho a opinar en la parte administrativa del proyecto, pero no en la sancionaria. Era indudable que la canalización bien hecha significaba un progreso higiénico: luego debía acometerse, aun contra la voluntad popular. Pero debía acometerse siempre que fuera administrativamente posible. Y aquí sí que el pueblo podía y debía opinar. Podía y debía opinar respecto al coste, al caudal de agua, a las disponibilidades de cada vecino, a las condiciones de la subasta...

Y el pueblo, que es a veces intuitivo en las cosas tangibles, prácticas e inmediatas, opinó con su abstención en el pleisbicio. Pues aun sin revolver en los preceptos del Estatuto Municipal no se necesita ser muy lince para advertir que, en todo pleisbicio, abstenerse, equivale a votar en contra.

Entonces, al efectuarse el pleisbicio, había llegado el momento de que el pueblo gobernara por y para el pueblo. El error del Municipio residía en no consentirlo, precisamente en la única ocasión en que debiera haberlo permitido.

MIGUEL VILLALONGA



FIESTAS EN ANDRAITX.—Carroza representando una Noria

## NUESTROS COLABORADORES

### El pleisbicio

tono humorístico y sin acritud... nadie, Joaquín Verdaguier nos habla desde las columnas de «La Judaina» de ese desdichado de la canalización de las aguas. Decía nuestro buen amigo del pueblo, mediante un pleisbicio, mostró refractario a la canalización y que, a pesar de ello, el Ayuntamiento, obstinado en hacer realidad de sus administrados, de desoír sus votos para empujar un proyecto cuyos resultados es pagando todos este verano. La siguiente de publicar su artículo, alguien se creyó en el caso de atacar a Verdaguier. El pleisbicio había sido adverso, sino al contrario, favorable: 2.000 votos en contra en pro. Ciertamente en la redacción no se mencionaba el número de abstenciones, las cuales, en pleisbicito, suelen interpretarse en votos desfavorables. Pero eso nos interesa, como tampoco la interpretación legalista con el Ayuntamiento de entonces, que no haber cumplido los requerimientos por el Estatuto Municipal. No somos leguleyos ni maestros de la legalidad. Desoíremos los escrúpulos de las sirenas leales que nos susurran algo acerca de la ilegalidad original de aquella canalización de cuyos miembros algunos fueran incompatibles con los cargos, según una Ley votada y interpretada en comités... Pero esto no interesa por lo político, y cierto es que aquel cambio se equivocó en el modo de las aguas como hubiera equivocado otro mejor avenido el Estatuto Municipal y con la opinión pública.

... experiencia ha demostrado que el gobierno por el pueblo significa la vez mal gobierno y mala garantía de gobierno para el pueblo. Este pensamiento es de D. Salvador de Madariaga, hombre demócrata admirador de Azaña que se confiesa, llegó a dudar del sufragio universal cuando vio a su idolo en unas elecciones generales. Para encañonar al pueblo

español por las vías de la verdadera democracia política, hay que limitar su intervención a las cosas que estén a su alcance, cuya importancia sienta directamente y cuya administración pueda apasionarle... También es del mismo autor esta frase. Con ambas, y no con artículos de un Estatuto Municipal tan pronto acatado como execrado, vamos a divagar un poco acerca del último Concejo elegido—passez le mot—por sufragio popular. Sea, naturalmente, nuestro respeto hacia las personas que lo compusieron. Creemos, con toda sinceridad, que los errores de su actuación colectiva no emanan de sus relevantes individualidades, sino de un sistema confusionista. Y por ello nos interesan tan sólo los errores. Pues las personas en sí—dicho sea con toda cordialidad—carecen de relieve para el comentario objetivo.

El error primordial de aquel Concejo, quizá nobilísimo, pero error al fin, residió en confundir el gobierno y la administración para el pueblo con el gobierno y la administración por el pueblo. Y así con harta frecuencia el pueblo—lo que consideraban pueblo los señores de la mayoría—intervino en las deliberaciones apostrofando a los concejales de las minorías que osaran disentir del parecer mayoritario. Y daba lo mismo que la masa interventora fuera o no la representación genuina del pueblo. A nuestro juicio no lo era, pero aunque lo hubiese sido, su influencia habría resultado igualmente nefasta para el buen resultado de las actuaciones edilicias. No es posible administrar serenamente en un ambiente de meeting. Creemos, pues, con Don Salvador de Madariaga que el gobierno por el pueblo significa a la vez mal gobierno y mala garantía para el pueblo. Y acaso lo llegaron a creer también muchos ediles de la última mayoría. Claro es que no habrán de decirlo pero tenemos la seguridad de que algunos de ellos—hombres cultos, de claro juicio—terminaron por sentir, en lo hondo de sus conciencias, la pesadumbre de esa tiranía irreflexiva y desbaratada que suele conducir el gobierno por

## NUESTROS COLABORADORES

### En la intimidad de Charlot

Galanterías...—El actor y el hombre.—El hombre y el animal.—La vejez, la enfermedad y el dolor...—El Paraiso... sin hijos.

Hemos penetrado estos días en la intimidad de Charlie Chaplin, el llamado Charlot, «Rey de la Risa».

Hemos entrado por la puerta falsa; o por varias puertas falsas: no es Charlot, el que nos recibió; ha sido una mujer—víctima además de Charlot—la que ha facilitado la entrada. Y para más agravantes, no ha sido tampoco ella sola la que nos ha referido momentos y maneras de Charlot: la mujer en cuestión, May Reeves, ha contado sus recuerdos a Clara Goll y esta los ha referido.

¿Puertas falsas? Ya está dicho; puertas falsas. Pero ¿son falsas realmente las puertas así llamadas? Vale más atenerse al otro nombre que suele dárseles también; «puertas secretas». El Charlot que hemos visto al entrar por esas puertas que nos abren dos mujeres, a más de parecerse enormemente al Charlot de que tenemos referencia, rezuma realidad y humanidad—¡inhumana humanidad!—por todas partes.

Y nos presenta un Charlot, bien lamentable por cierto.

Feroz y escalofriante la novela real de este libro. Porque es una novela. Así dice May Reeves, ella misma, en el último renglón que cierra el libro: «De esta manera acabó mi novela un Carlos Spencer Chaplin». Es, en efecto, novela. Pero no se crea por eso que es obra de ficción y de fantasía. Al contrario: es novela porque sabe condensar la realidad, no por cierto en hechos banales sino en lo más substancial y representativo de ella. (Cuando decimos por tanto, que se trata de una novela, queremos decir con eso que es algo más real y más profundo que todas las realidades.

Tanto lo es que la novela de Charlot con esta dama, es la novela del genio y del genio más de hoy en la civilización más del día, la novela por tanto de dos monstruosidades:

la monstruosidad del genio; la monstruosidad monstruosa, de un genio de la América de hoy y la América del cine; ser hija perfecta y completa de una «civilización» monstruosa que está diciendo en Hollywood y Compañía su última? palabra.

Véanse unos cuantos trozos de capítulos.

#### Del capítulo primero.

Desde que Charlot ve a May le hace el amor con toda clase de enternecimientos. Pero la subrealidad aparece en dos detalles inolvidables: a las tres horas de haberse conocido, en una cena fría de medianoche, Charlot, tiene dos frases sublimes.

Primera frase, viendo cenar a May.

—¿Que dientes más preciosos!... También yo tengo buena dentadura: ¡buenos dientes de lobo ¿eh? para un viejo!

#### Segunda frase:

—Me quieres, di, un poquito?... ¿tienes miedo, niña mía? ¿Es verdad que tiene dieciocho años?... Algunas veces he llegado a creer que no me enamoraré más que de niñas. Mis dos mujeres eran niñas todavía cuando se casaron conmigo...

Este modo de hacer el amor, con galanterías confidenciales de ese género,—teniendo presente que las anteriores esposas no habían muerto... ni los hijos de las esposas—es algo que no había podido conocer jamás el mundo hasta la época actual, de matrimonios a prueba, y de reyes... de la risa.

#### Del capítulo segundo.

«A la mañana siguiente... nos desayunamos al son de un tango». Charlot lanza a la circulación otras dos galanterías.

Una: —Siempre que oiga este tango me acordaré de ti...

Otra: —¿Verdad que nadie te ha acariciado como yo?

(Recuérdese que la acariciada tiene dieciocho años).

El capítulo termina con esta frase, también de antología.

—Si tuvieras un niño de mí, serías mía para siempre.

En el capítulo tercero podemos ir formando un balance del carácter y el alma de Chaplin. La propia May nos lo dá hecho en una frase: «Es un niño grande genial, y egoísta».

En esa frase está todo; pero quien lea esa frase no podrá saber nunca a que cimas gloriosas de infantilidad y a que abismos de egoísta sordidez puede llegar ese genio. Todo cuanto se refiere a su funcionamiento de artista intuitivo, dotado por la naturaleza con una facultad excepcional, será asombroso, glorioso, inimitable, exuberante, prodigio. ¡Que alegría, que aptitud, que desenfado, que aciertos desmesurados e imprevistos, que inocencia feliz y celestial en la farsa infantil hasta la gloriola...

Pero en cuanto no se trate de hacer para el cine o para sí; en la intimidad y a solas, o entre amigos, o en plena mesa de hotel y en plena calle—haciendo de niño mimado que pide golosinas, metiendo el dedo en los dulces, representando parodias de teatro francés o japonés, o perfectos de intención y de dicción aunque no habla en francés ni en japonés, sino en puro «camelo» imaginario... ¡en cuanto no se trate del actor sino del hombre, tacaño hasta la odiosidad, carente de compasión hasta el escalofrío, medroso hasta lo inverosímil...

¡Ha mentido esa mujer que, según ella, le amó y ahora se ve abandonada? No sabemos. Sabemos que el retrato de Chaplin sin distras, el rostro sin afeites de Charlot nos ha parecido siempre delator de un complejo poco favorable. (En uno de los capítulos, mirándose al espejo, dice Charlot: «Mi boca, May, fíjate, revela el animal que llevo dentro»).

Pero ¡hay que tener cuidado!... la animalidad en el hombre suele tener caracteres que no tiene jamás el animal por suerte suya. El animal se cuida de sus crías, el animal es valiente, el animal conoce la ternura del desprendimiento, el animal es generoso y se olvida de sí mismo.

Nada de eso parece tener en cuenta Charles Chaplin porque este hombre, sea bueno, sea malo, parece estar desprovisto de conciencia. Quizá sea más exacto decir que la rehuye: no quiere enterarse de que alguien está en la miseria; pero quiere ver enfermos y tiembla cuando cree que le van a doler las muelas... que puede estar viejo de veras...

En otro de los capítulos, dos detalles que en el libro no están juntos pero que nosotros nos complacemos en unir, porque son más sabrosos contrastados. Son dos detalles que pudieran ir unidos bajo el epígrafe de: «Ayer y hoy o De la cortesía».

El Príncipe de Gales acude a una fiesta organizada por Mme. Challa-pine, la señora del cantante ruso. Fedor, Charlot, todos hicieron bromas y habilidades. El príncipe, también. Pero estos además, habiendo acudido a la fiesta la abuela de la anfitriona, anciana de noventa años, el príncipe se pasó más de una hora prodigándole la solicitud como si la nonagenaria fuese el atractivo mayor de la noche.

Chaplin, a los pocos días, invitado a una fiesta de proceres faltó a ella, según su costumbre, y sin aviso ni disculpa previa. Los invitados se encontraron con Chaplin después de la fiesta. Uno de ellos se le encaró y le dijo frente a frente.

—En Hollywood podrá usted permitirse esas fantasías, pero no aquí.

Charlie Chaplin masculió, balbuceando, lo que suele decir en esos casos:

—Yo... yo soy... independiente.

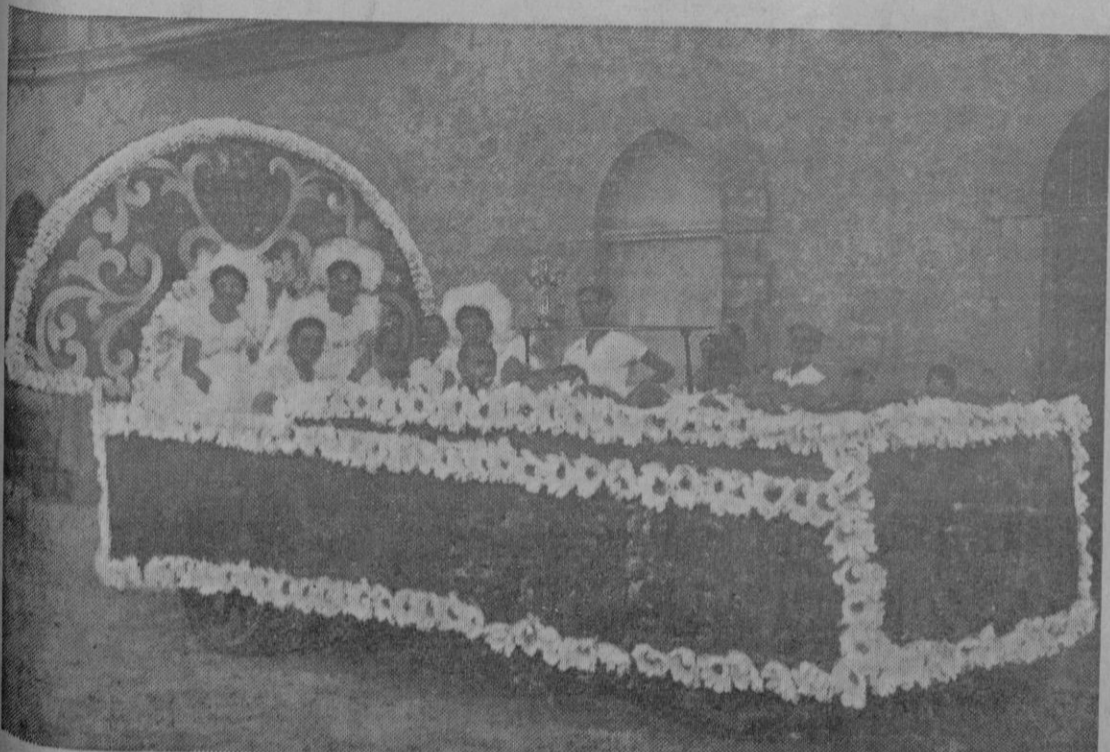
Pero el otro le contestó:

—También lo somos nosotros. Podemos pasar sin usted perfectamente.

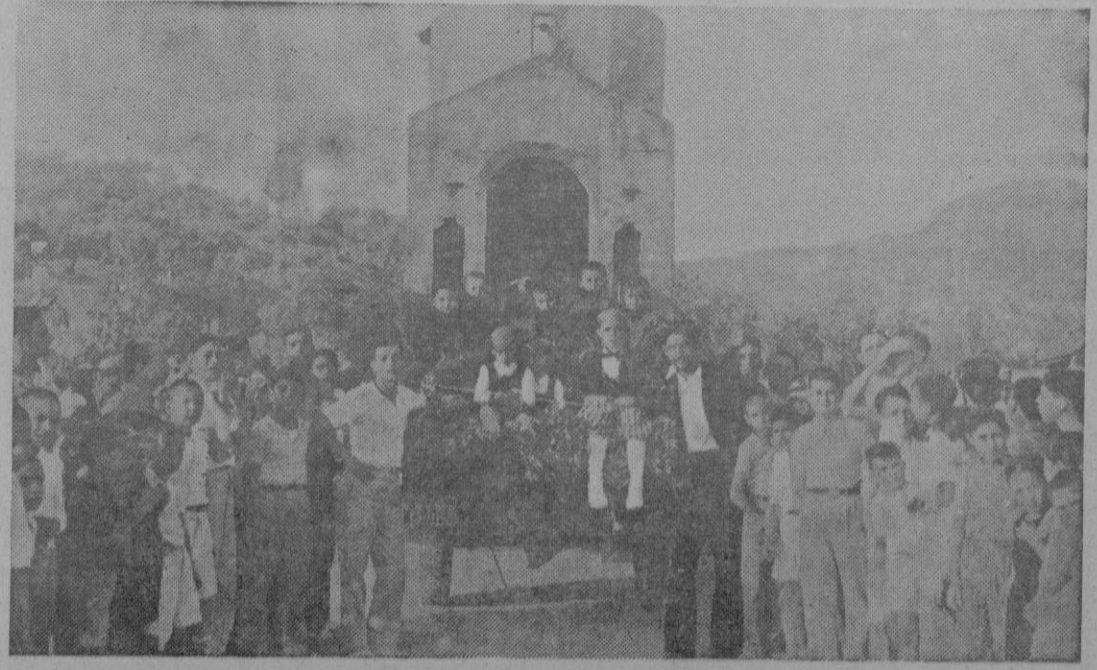
La novela termina en el momento en que ella, por fin, queda en cinta. El que ha estado a todas horas pidiéndole, lacrimoso, como supremo ideal que le de un hijo, (en tanto que ella se resiste por temor a deformarse) cuando va a tenerlo... ¡ay! «¿No te parece, el alma mía—exclama el hombre varias veces millonario—que no están los tiempos difíciles para echar un hijo al mundo? Los dos hijos que ya tengo me están costando un ojo de la cara...»

El otro ojo de la cara, no mira por sus hijos, por supuesto, porque ni los ve ni los entiende.

MANUEL ABRIL



FIESTAS EN ANDRAITX.—Carroza representando un Abanico



ANDRAITX.—Vista de la nueva Ermita



# INFORMACION LOCAL

## UNION PROTECTORA MERCANTIL

### Ferias y Fiestas 1935

#### Futbol

U. S. de Mahón, 1; Baleares, 7

Ayer tarde en el campo de Son Canals, se celebró un interesante partido entre la U. S. de Mahón y el Baleares.

Asistió regular concurrencia. Los equipos estuvieron integrados por los siguientes jugadores:

**U. S. Mahón:**  
Ramón; Llamblas, Borrás; Anglada, Parés, Sintes (A.), Luis, Puigrós, Vidal, Nicolás, Massot.

**Baleares:**  
Comas; Boned, Bauzá; Castell, Prada, Arbós, Darder, Sintes, Mulet, Albella, Pallicer.

Corresponde el saque al U. S. de Mahón.

Un shoot de Sintes va alto. Corner contra el Baleares en momento peligroso.

El remate va contra la red, consiguiendo el primer goal.

Un tiro del delantero centro visitante va rozando contra el poste. Hay algunos avances del Baleares.

Los baleáricos buscan el empate.

Puigrós lanza dos shoots peligrosos pero van altos.

Se castigan unas manos junto al área de la U. S. Mahón. Hacen la barrera y el balón no pasa.

Los avances son alternos y los de la U. S. muy peligrosos.

Mulet consigue el empate.

Desde lejos lanza un tiro al ángulo y el guardameta vió el balón pero no pudo conseguir blearlo.

Otro tiro de los blanquiazules el guardameta lo convierte de magnífica parada en corner, que es despedido.

Un pase de Sintes y Mulet es aprovechado por Albella para marcar el segundo goal.

Comas bloca un centro del interior derecha.

Termina la primera parte con el resultado de dos a uno a favor del Baleares.

Se reanuda el juego. Pallicer pierde una ocasión inmejorable para marcar.

Avanza la U. S. y Puigrós lanza un shoot que Comas detiene pero se le escapa el balón, consiguiendo enviarlo a corner cuando parecía que había ya entrado.

Otro momento casi igual.

Corner contra el Baleares, se despeja por Arbós.

Avanza el Baleares y Albella consigue el tercer goal.

Se discute la decisión por supuesto off-side.

Oro avance baleárico y Mulet envía el balón al larguero, rebota y se remata a kik.

Otro goal, lo consigue Sintes.

En las filas de la U. S. reina la demoralización. Sintes envía el balón fojo a Ramón y él cuida de que sea goal, el quinto.

Otro goal del Baleares, conseguido también por el portero y Albella.

Mulet consigue el séptimo.

Al final del partido se castiga al Baleares con la máxima falta. El saque va directamente a haut.

#### Canódromo La vuelta a Palma

Ayer tarde se celebró la anunciada carrera pedestre organizada por la U. P. M. y en la que tomaron parte buen número de corredores.

A las seis aproximadamente se dió la salida a los inscritos quienes iniciaron su carrera marchando hacia Palma entre apretadas filas de curiosos que presenciaban la carrera iniciando la marcha un automóvil con una bandera colorada y seguidos por varias bicicletas.

De regreso al Canódromo los diez primeros fueron clasificados en la siguiente forma:

1.º Pablo Moll, Marratxi, 23 m. 48 s. 4/5.

2.º Martín Serra, Palma, 24 m. 5 s. 1/5.

3.º G. Santandreu, C. D. Bellver, Palma, 24 m. 55 s. 2/5.

4.º Bartolomé Tous, C. D. Levantino, Palma.

5.º Lorenzo Dalmau, Sta. Margarita.

6.º Miguel Gost Cantallops, La Puebla.

7.º Mateo Simón, C. D. Estrella, Palma.

8.º Juan Amengual, J. Deportista Palma, Sóller.

9.º Jaime Florida Palmer, Estallich.

10 Antonio Oliver, Palma.

A continuación se clasificaron Jaime Pujol, Gabriel Figuerola, Bernardino Roig, Antonio Reich, José Torres, Juan Muntaner, y otros, hasta 22 clasificados.

Los diez primeros clasificados pasarán a recoger sus premios en las oficinas del Club Galguero Balear, calle Teresas, 15, en horas hábiles de oficina.

Asistieron al acto el Gobernador señor Manent, el Diputado señor Tuduri y numeroso público.

#### Concierto en el Borne

Como estaba anunciado, de 7 a 9 dió anoche un hermoso concierto la Banda del Regimiento número 28, que dirige el señor Ponsa, el cual fué notable por el programa y acertada interpretación de las obras.

#### El Concurso de Bandas

El acta del fallo del Jurado en el Concurso de Bandas, que leyó el Secretario del mismo, fué la siguiente:

«Reunido el Jurado calificador del Concurso de Bandas de Música que se ha celebrado con motivo de las Ferias y Fiestas organizadas por la Sociedad «Unión Protectora Mercantil», en el campo denominado Club Deportivo Galguero Balear, sito en la carretera de Jesús, compues to por don Nicolás Brondo, como Presidente; don Feliciano Ponsa y don Jaime Roig, como vocales, actuando de Secretario don José Marqués, ec representación de la Unión Protectora Mercantil.

Después de oídas las composiciones de Concurso: Bailables de la Gioconda (Danza de las horas) y otras de su libre elección, según la 8.ª de las Bases, por las Bandas presentadas; que son la Municipal de Palma de Mallorca, dirigida por don Joaquín M. Portas y la Republicana Provincial, dirigida por don Miguel Castellá.

Se acordó, después de amplia deliberación, conceder dos primeros premios a las citadas Bandas, por empate en los puntos concedidos a cada una por el Jurado deliberante, repartiéndose entre ellas el importe de los premios.

Levantamos la presente acta en Palma de Mallorca a nueve de agosto de mil novecientos treinta y cinco.

El Presidente, Nicolás Brondo; Vocal, Feliciano Ponsa; Vocal, Jaime Roig.—Por la U. P. M.—El Secretario, José Marqués.

Dos erratas de caja importantes aparecieron al reseñar ayer el Concurso de Bandas celebrado en el Canódromo. Aparece equivocado el apellido del Maestro Director de la Banda del Regimiento n.º 28 don Feliciano Ponsa. Y atribuye el cajista al Maestro Puccini la paternidad de lo conocidísima «Gioconda» cuando sabido de sobra es que su autor es Amilcare Ponchielli. Valga la rectificación.

#### Programa para hoy

A las 7.—Reunión, en la explanada del Muelle (frente Sanidad Marítima), de los coches que han de tomar parte en la excursión automovilista colectiva «Vuelta a Mallorca»

organizada por la U. P. M. Allí estará instalada una tribuna para el Jurado y la meta de salida.

El recorrido para dicha excursión será el siguiente:

Desde la meta, marcha por la muralla hacia la Fábrica de Gas, camino de Lluchmayor, Campos, Felanitx, Manacor, Petra, Santa Margarita, Muro, La Puebla, Pollensa y Puerto de Pollensa.

De recorrido de vuelta será como sigue:

Salida de Puerto de Pollensa, Pollensa, Inca, Binisalem, Consell, Santa María y Palma.

Al llegar a la ciudad, la caravana entrará por la Avenida del Marqués de la Cenía, Avenida de Barcelona, Ronda de Poniente y Paseo de Sagraera, finalizando en la meta de salida.

A las 12.—Descubrimiento del monumento a Santiago Rusiñol, emplazado junto al Teatro Principal, con asistencia de las autoridades y altas personalidades artísticas.

A las 17.—Segundo partido de fútbol interregional entre los equipos «Unión Sportiva de Mahón» y «Baleares».

A las 18.—Desfile de la Cábalgata típica balear, con la cooperación de los Ayuntamientos de la provincia. Se organizará la comitiva frente al Instituto y seguirá por el paseo de la Rambla, calles Riera, Unión, Borne, Conquistador, Victoria, Palacio, Cort, Colón, San Miguel, Juanot Colom y Eusebio Estada, donde se disolverá.

A las 21.—Segundo Festival Natación entre «Les Enfants de Neptune» y «Club Regatas», finalizando con una gran verbena.

A las 22'30.—Disparo de un Gran Castillo de Fuegos artificiales, por el afamado pirotécnico señor Escallera de Barcelona, y Gran Traca final, que recorrerá el siguiente itinerario: Desde el muelle por la Avenida de Antonio Maura, paseo del Borne, Unión, plaza de Santa Catalina Thomás, Weyler, Riera, Rambla y viceversa, finalizando frente al local de la Unión Protectora Mercantil.

#### Jerez quina Domecq gran aperitivo

#### Gobierno civil

El homenaje a la Guardia civil

Lista de suscripción para la bandera a la Guardia civil:

	Pesetas
Suma anterior.	5.645'30
Don Manuel Villalonga Alomar.	10'
Don Joaquín García Borrás.	5'
Don Lorenzo Roses Siragusa.	15'
Ayuntamiento de S. Juan y sus funcionarios.	35'
Idem de Santa Margarita y 9 suscriptores.	53'
Id. de Lluchmayor y 59 suscriptores.	135'
Don Emilio Jené, delinante Ayuntamiento Palma.	1'
Don Eduardo López, Oficial del id. id.	1'
Don Miguel Buades Muntaner.	1'
Hdos. de Vicente Juan Ribas	100'
Don Antonio Font Sbert.	25'
Suman.	6.024'80

Sigue abierta la suscripción.

#### Telegrama de agradecimiento y satisfacción

El Gobernador dirigió al Alcalde de Ibiza el siguiente telegrama: «Presidente Diputación me ha trasladado cariñosas frases que tuvo a bien pronunciar usted al corresponder a mi saludo en acto solemne descubrimiento lápida dedicada Centenario Conquista esa isla.—Agradezco su gentileza y me complazco en expresarle mi satisfacción por

éxito obtenido fiestas conmemorativas reiterando a ese pueblo ibicenco mis sentimientos fraternales.—Salúdole cariñosamente».

#### Carta de agradecimiento

El Gobernador civil recibió una expresiva carta del Colegio de Arbitros de Futbol expresándole su agradecimiento hacia el teniente de las fuerzas de Seguridad don Juan Pujolá, acuerdo que fué adoptado en asambleas celebrada el día 28 de Julio.

Se dan también las gracias a las fuerzas que están a las órdenes de dicho jefe por las acertadas y oportunas intervenciones en la defensa del orden público en los campos de futbol.

#### COMPRE HOY BRISAS DEL CARNET

Ayer mañana a las once falleció en esta ciudad la bondadosa señora doña Antonia Martín Amengual, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

La finada por sus bondades y amor al prójimo supo conquistarse muchas simpatías, no solo entre los suyos, sino en los que tuvieron ocasión de tratarla.

Reciba su familia toda, y en especial su esposo don Bartolomé Jordá Sastre, Vicepresidente de la Agrupación Primera de los Jurados mixtos de Trabajo, sus hijos María, Francisca, Antonia, Onofre, Juan, Bartolomé y Juana, así como su padre y hermanos, la expresión de nuestra condolencia.

Reconfortado con los Auxilios Espirituales falleció en esta ciudad el médico don Gabriel Perelló Franch.

El extinto se fué de este mundo a edad bastante avanzada, habiendo conquistado el aprecio y la consideración de cuantos le trataron.

Recibá su familia toda y en especial sus hermanas doña Mariana y doña Antonia nuestro sentido pésame.

Ayer mañana llegaron de Barcelona el capitán de Estado Mayor señor Cerdá y esposa, don José Rayó, don Bartolomé Mir, don Damián Clar, don Rosendo Font, don Pedro Sastre, don Bartolomé Escalas, don Julio Fernández, don Antonio Camp don Antonio Fórnet, don Víctor Deiver y don Antonio Batrán.

De Mahón vinieron ayer don José Pons, don Julián Salom y señora, don Santiago Vidal, don Antonio Cardona, don Javier Ramis, don Guillermo Pino y don Francisco Carreras.

Con objeto de pasar una breve temporada al lado de sus familiares, en Felanitx, llegó ayer de Mahón el jefe de la Aduana de aquella ciudad nuestro estimado amigo don Pedro Porcel, acompañado de su esposa e hijos.

Anoche salió para Barcelona, acompañado de su esposa, el Director Gerente de «La Previsora Mallorquina» don Joaquín Dale.

#### Municipales

Los Juegos Florales de «L'Associació per la Cultura de Mallorca»

Estuvo en el Despacho Oficial de la Alcaldía el Presidente de «L'Associació per la Cultura de Mallorca», señor Sureda Blanes, para agradecer al señor Ferrer Arbona el acuerdo adoptado por el Ayuntamiento de patrocinarse los Juegos Florales organizados por dicha entidad y atender a lo solicitado de ofrecer la Flor Natural de dicho certamen.

El tránsito en la calle de San Miguel hasta la Plaza de Abastos

En el Apartado de Prensa del Negociado de Secretaría General del Ayuntamiento nos ha sido facilitada la siguiente nota:

«El próximo lunes, para efectuar obras de tendido de la red de Aguas y Alcantarillado quedará suspendido el tránsito desde la calle de San Miguel hasta la Plaza de Abastos.

La suspensión durará hasta el miércoles».

#### La sesión de mañana

Asuntos que han de ser tratados en la sesión que celebrará la Comisión Gestora a las 11'45, mañana día 12 de agosto en segunda convocatoria.


Secretaría.—Acta de la sesión anterior.

Cuentas presentadas en la Secretaría por los Negociados, que en junto suman ptas. 41.552'55.

Permiso al Gestor don Nadal Comas.

Circular del Ayuntamiento de Badajoz, sobre el Proyecto de Ley, para organizar el Cuerpo de Médicos Forenses.

Sobre la Mesa.—Una cuenta de



**D.ª ANTONIA MARTIN AMENGUAL**  
Falleció ayer a las 11 de la mañana, a la edad de 43 años habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica **E. P. D.**

Su afligido esposo Bartolomé Jordá, Hijos María, Francisca, Antonia, Onofre, Juan Bartolomé y Juana, su desconsolado padre, hermanos y hermanas, hermanos y hermanas políticos, sobrinos y sobrinas y demás familia presente y ausente, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones así como la asistencia al rosario que tendrá lugar en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón de Jesús del Ensanche, a las 12 horas del día 11 del actual, y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, y al funeral que se celebrará en dicha parroquia a las 8 del lunes día 12.  
Palma lo de agosto de 1935.

El duelo se despiden en la Iglesia. No se invita particularmente Casa mortuoria Nño Sanz, 61.

El Excmo. y Rmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada

A. Bibiloni, por efectos y reparación del coche a la Alcaldía 1.230'62 ptas. —Otra de Hernández, por pintar el id. 400 ptas.

Informe del Oficial Letrado, sobre el nombramiento de subcajero.

Modificación al Reglamento del Montepío de Empleados Municipales.

Hacienda.—Cuenta de Caudales del presupuesto ordinario del interior, respectiva al 2.º trimestre del corriente año.

Idem id. del Presupuesto Especial de Ensanche, respectivo al id. id.

Obras.—Permisos para efectuar obras particulares.

Suministro de bordillo para aceras. Dictamen sobre la nueva línea de la fachada de la finca a construir en la calle de la Riera, del 13 al 21.

Idem sobre rectificación del sitio de los postes de teléfonos, en el tramo inmediato a la carretera de Palma a Andraitx, Cala Mayor.

Idem sobre instalación de una industria de alfarería en un solar de la calle A. de S'Hort Nou.

Ensanche.—Permisos para obras particulares.

Liquidación del suministro de bordillo y construcción de aceras, durante el mes de Julio.

Dictamen referente a la instalación de un hornillo y cámara de caldeo en una fábrica.

Idem sobre desestimiento por «Importadora y Exportadora» de la construcción de casas.

Gobierno y Policía.—Dictamen y voto particular sobre los servicios de autobuses entre Palma y la Soledad.

Dictamen referente a las atribuciones del Inspector de Circulación.

Idem id. peticiones a los taxistas.

Arbitrios.—Dictamen desestimando la reclamación de Inquilinato de doña Francisca Forteza.

Idem aprobación de Bajas de diversos arbitrios, mes de Julio.

Idem Baja de ocupación de la Vía Pública, don Pedro Vaquer.

Sanidad, Higiene y Beneficencia.—Proyecto para la terminación del ensanche del Cementerio Municipal de esta Ciudad, por la parte de Sur Este.

#### PROGRAMA PARA HOY

Para los radioyentes  
E A J-13 - Radio Mallorca  
201,1 metros 1492 kilociclos Tarde

A las 13'00.—Apertura de la estación.—Boletín meteorológico.—Discos solicitados.

A las 13'30.—El Moro volvió sin él, couplet—Mujer, no te debo querer, canc. pop. rusa—Italia, vals—Frgs. de doña Francisquita, de Vives—Obertura de Rienzli, de Wagner.

A las 14'30.—Cartelera de teatros.—Diario hablado.

A las 15.—Cierre de la estación.

Noche

A las 20'30.—Apertura de la Estación.—Boletín meteorológico.—Discos solicitados.

A las 13'30.—Lo mismo que yo, blues-canción—Las Mujeres Bonitas, de Alonso—El Cant dels Ocells, de Millet—Frgs. de La Villana, de Vives—Selección de I Pagitacci. de Leoncavallo.

A las 14'30 se radiarán las Cartelera de teatros.

A las 15.—Cierre de la estación.

Noche

A las 20'30.—Apertura de la estación.—Boletín meteorológico.—Discos solicitados.

**PRINCIPAL**  
HOY — Último día

La sensacional obra de tesis de elevadísima concepciones, inquietante y delicadísima por su tema.

Basada en la célebre obra del profesor VAN DE VELDE

**EL MATRIMONIO PERFECTO**

**El amor que necesitan las mujeres**  
(EN ESPAÑOL)

¿La ternura? - ¿La maternidad? Una lección provechosa para los que buscan o buscarán un día, la felicidad en el matrimonio.

En el mismo programa la sin igual película


**Noches Moscovitas**  
con ANNA BELLA - HARRY BAUR ORQUESTA RODE

Mañana: Gran programa cómico La Producción Nacional

**Diez días millonaria**  
Y La chistera de la suerte

Jueves estreno en Palma de la gran Producción Nacional

**Yo canto para ti**  
por CONCHITA PIQUER



**FRONTON BALEAR**

Hoy Domingo — Tarde a las 5'30

**Orio - Solozabal**  
contra Echevarria - Trecet  
Y QUINIELAS  
Noche a las 10  
PRIMER PARTIDO

**Satur - Loyola**  
contra Mendia - Guernica  
SEGUNDO PARTIDO

**Atano - Arrate**  
contra Ecenarro - Sarasola  
Y QUINIELAS

Más detalles por carteles y programas  
Mañana Lunes no hay función

**Francisco Medina**  
Médico  
Enfermedades de los niños  
Ex-asistente a los servicios de la recepción de la Institución Municipal de Puericultura de Madrid.  
Consulta de 10 a 1  
Muntaner, 12

Este número consta de 12 páginas



NATACION.—El equipo de «Les Enfants de Neptune» que actuó en el festival de natación celebrado en el «Club de Regatas». Foto Arbós



**SUCESOS**

**Suicidio**

La guardia civil del puesto de Mahón da cuenta al Gobernador de que a las 7 horas del 7 del actual le fué comunicado que, en la calle de San Nicolás núm. 5, de aquella isla, garage propiedad de Rafael Pons Pons había un hombre colgado.

Personada en el lugar del suceso y practicadas gestiones, el ahorcado resultó ser el dueño de dicho establecimiento, de 46 años de edad, casado, natural y vecino de Mahón, con domicilio en la calle de Santa Ana núm. 4.

Se supone que fueron móviles del suicidio una enfermedad mental que padecía.

**Anteayer fué hallado en «Cala Figuera» el cadáver de la niña desaparecida**

Anteayer, a las últimas horas de la tarde, fué encontrado, en «Cala Figuera», el cadáver de la niña desaparecida el pasado miércoles en el lugar denominado «Ses Rocas» de «La Ciudad Jardín».

El cadáver de la infeliz criatura, fué hallado flotando en el mar; el fuerte oleaje le arrastró, desde el citado lugar hasta «Cala Figuera, atravesando toda la bahía.

Inmediatamente se dió aviso a la familia de la niña desaparecida, trasladándose allá sus padres con el médico don Vicente Planas, pudiendo todos comprobar que se trataba de la referida niña desaparecida.

Como es de suponer, se desarrollaron escenas propias en estos tristes casos.

El Juez de Marina ordenó el traslado del cadáver al Cementerio.

**Denuncias**

Ayer fué denunciado a la Jefatura de Palma, Juan Torres Serra por estafa de 24 ptas.

También fué denunciado ayer en la Jefatura de Policía al portugués Luis con Avellán, por varias estafas.

**Choque**

Ayer mañana fue asistido en la casa de socorro, Antonio Vaquer Esteve, de 20 años, con domicilio en la calle 31 núm. 3, Santa Catalina, quien presentó fuerte contusión en la pared abdominal, erosiones en la muñeca derecha y otras heridas en

distintas partes del cuerpo, todas ellas de pronóstico reservado.

Dichas heridas fueron producidas al ir montado en una bicicleta, con la cual chocó con un auto en la carretera del San Agustín.

Fuó auxiliado por el doctor Mulet.

**Atropellado por un auto**

Fuó también auxiliado ayer en la casa de socorro, Tomás Modesto Sebastian, de 67 años, con domicilio en la calle del Teatro Baler núm. 36, 4.º, quien sufrió una contusión en el pie izquierdo y una herida en el antebrazo del mismo lado, por haberle atropellado un auto cerca de la plaza de Toros.

**Detención de un asilado**

Da cuenta la guardia civil del puesto de Ciudadela haber detenido a Domingo Pascual Lladrés, de 14 años, que se había fugado de la Casa de Misericordia de Mahón.

**Amontillado**

**Macharnudo Domecq**

**DIPUTACION**

**Servicio Meteorológico de la Diputación de Baleares**

**Estado sinóptico del tiempo en la Europa Occidental día 10 de Agosto de 1935, a las 7 horas**

La depresión centrada en el estrecho de Gibraltar, que durante estos pasados días ha perturbado el tiempo en el Mediterráneo y en la Península Ibérica, se ha internado hacia el Sahara occidental produciendo hoy lluvias en Marruecos y Argelia; en el estrecho de Gibraltar reinan vientos de Levante flojos y en el resto del Mediterráneo dominan las brisas.

Un importante centro depresionario en el N. de Europa produce lluvias en Inglaterra, N. de Francia, Alemania y Escandinavia. Las altas presiones están centradas en el Atlántico sobre las Azores y extienden su influencia sobre la Península Ibérica y Mediterráneo occidental.

**Barcelona a 11 horas.**—Presión barométrica 764 mm subiendo, estado del cielo 9/10 cubierto de alto-cúmulus, dirección del viento S. W. 5 kph.

**Tiempo probable.**—Buen tiempo y calor.

**Estación del Laboratorio Oceanográfico**

Observaciones del día 10 agosto de 1935 a las 8 horas.

Altura Barométrica, 765'0 milímetros.

Altura Barométrica máxima de ayer, 764'3 milímetros.

Altura Barométrica mínima de ayer, 760'6 milímetros.

Temperatura, 27'7 grados cent.º

Temperatura máxima, 35'3 id. id.

Temperatura mínima, 22'7 id. id.

Temperatura media de ayer, 29'6 grados cent.º

Termómetro seco, 27'7 id. id.

Termómetro húmedo, 23'3 id. id.

Humedad relativa, 67 por ciento.

Evaporación, 6'5 milímetros.

Lluvia.

Viento, NNE. 1.

Estado del cielo, casi despejado.

También está señalada la vista, en juicio oral y público y ante el mismo Tribunal de Urgencia, de la causa instruida por el Juzgado de la Lonja contra Juan Artigues Adrover sobre tenencia ilícita de armas cortas de fuego.

Acusará el mismo funcionario fiscal. El procesado estará defendido por el letrado don Luis Ramallo.

**RELIGIOSAS**

**Santos del día**

Santos Filomena, virgen y mártir, y Rufino, obispo.

**Cuarenta Horas**

Continúan en la iglesia del Convento de Religiosas de Santa Clara, en honra de su Excelsa Madre y Titular Santa Clara de Asís.

A las siete, Misa cantada y exposición del Santísimo. Por la tarde, después de la Corona, breve ejercicio, sermón por el P. Fr. Salvador de Solsona, O. M. C. y reserva de Su Divina Majestad.

**Actos religiosos**

En la misa mayor de la Santa Iglesia Catedral predicará don Bartolomé Real.

Empieza la Novena en honor de San Bernardo, Abad de Claraval.

Se practicará a las ocho durante una Misa en su capilla. El día de la Asunción de Nuestra Señora y el domingo, día 18, se hará en la misa de siete y media.

—En la iglesia parroquial de Santa Eulalia, la Asociación de Hijas de María tendrá Misa de Comunión general a las siete y media.

—En la iglesia parroquial de Santa Cruz, durante la Misa de las siete y media, empezará la Novena en honra de Santa Elena los días festivos y a las siete los laborables.

—En la parroquia de la Inmaculada Concepción (Arrabal de Santa Catalina) a las siete, Misa de Comunión general para las Hijas de María y a continuación se hará la Novena en honor de San Magín, repitiéndose por la noche con gran solemnidad.

—En la iglesia del Socorro, a las ocho Misa de Comunión general para los Terciarios de San Agustín.

—En el Convento de Religiosas de la Concepción, a las ocho Misa de Comunión general y Visita para las Hijas de María.

La Misa será en sufragio del alma de la señorita Filomena Jornets (e. p. d.).

**Visita**

A Nuestra Señora del Puig en la iglesia parroquial de San Jaime.

**GACETILLAS**

**PARA EL SR. ALCALDE.**— Los vecinos de la calle de la Protectora, ruegan el Sr. Alcalde, que cuanto antes ordene la compostura y limpieza de una cuneta existente en la citada calle, la cual se encuentra en un estado de peligro para la salud pública.

**ERRATA.**—En nuestro fondo de hoy se ha deslizado una errata (página 6.ª, 3.ª línea, párrafo 1.º), dice «del 23» y debe decir «del 33». Valga la rectificación.

**CLASES PASIVAS.**—Se interesa que doña Rafaela Rodríguez Monagas, viuda de don Alfredo Minviola Diaz se presente en el Negociado de Clases Pasivas de esta Delegación de Hacienda para ponerla al corriente de un asunto que le interesa.

**HALLAZGO.**—Nos ha visitado el popular boxeador «Titoy» manifestándonos que hace algunos días encontró por el Paseo del Borne, un pendiente de señora, al parecer de algún valor, y que la persona que acredite ser su dueño, puede pasar a recogerlo en el Café Born, preguntando por Titoy.

**AUDIENCIA**

**Señalamientos. — Tribunal de Urgencia**

Para mañana está señalada la vista, en juicio oral y público, ante el Tribunal de Urgencia, de la causa instruida por el Juzgado de Ibiza contra Antonio Tur Guasch, acusado de tenencia ilícita de arma de fuego.

Representará al Ministerio público el teniente fiscal señor Prada.

La defensa del procesado correrá a cargo del abogado don Eduardo López.

..

**¡AUTOMOVILISTA!**  
Equipando su coche con  
**NEUMATICOS Y CAMARAS**  
**ORIGINAL - GALINDO (Reforzado)**  
no perderá puntos en el Circuito Vuelta a Mallorca porque evitará pinchazos.  
Distribuidor: **MIGUEL NOGUERA** A. A. Rosselló, 21 - Palma

**APROVECHE**  
nuestra oferta  
de  
**DAMOS DINERO**  
POR ALGO QUE NO  
TIENE NINGUN VALOR  
**Casa José Buades**  
Plaza Rosario n.º 1

**VINO GIMBERNAT**  
**Todo-Tánico Fosfatado**  
Es el tratamiento más indicado para el escrofulismo, raquitismo y períodos difíciles de las muchachas. Un reconstituyente eficaz, de sabor exquisito. El mejor sustituto, en primavera y verano, del acatá de hígado de becalao.  
Venta en farmacias



**MAÑANA**  
EMPIEZA UNA OFERTA SENSACIONAL  
**DAMOS DINERO POR ALGO QUE NO TIENE NINGUN VALOR**  
**¡Durante algunas semanas solamente!**  
A todos nuestros abonados que adquieran una plancha eléctrica en esta oferta limitada le bonificaremos con Ptas. 1'95, si devuelve una plancha vieja (ésta puede ser de hierro, eléctrica o cualquier clase, siempre que se haya utilizado para planchar ropa.)  
**Ejemplo:** Una plancha eléctrica que vale Ptas. 14'90 puede Ud. comprarla ahora por Ptas 12'95 (si devuelve su plancha vieja).  
Pida su plancha en cualquiera de nuestras Salas de Demostraciones o solicítela a uno de nuestros empleados. Nos cuidamos de entregarle su plancha nueva y al mismo tiempo recojemos la vieja.  
**¡Económice Ptas. 1'95! ¡Cambie su plancha ahora!**  
Con nuestras planchas eléctricas el trabajo se convierte en placer, pues se hace muy rápidamente y con una limpieza sin igual.  
**GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.**  
Calle Morey, 35. -- Calle Hornabeque, 52  
Av. Alejandro Rosselló, 106. - Av. 14 de Abril, 15  
Inca - Manacor - Felanitx - Lluchmayor



# SERVICIO TELEGRAFICO

## LA POLITICA ESPAÑOLA

### Un telegrama del gobernador general de Asturias

Oviedo 10.—El gobernador he dado cuenta a los periodistas de que los conductores de camiones que abastecen de materiales de construcción las obras donde se trabaja, después del fracaso de la huelga intentaron negarse a los servicios, procediéndose por la autoridad a retirarles el carnet, aparte de imponerles sanciones, lo cual hizo que la mayoría absoluta reanudara el trabajo, sustituyéndose los que faltaron.

El gobernador añadió que cuenta con medios civiles suficientes para sustituir esos trabajos, hallándose dispuesto a emplear la máxima energía para hacer abortar y reprimir todo intento que esconda fines subversivos.

### El señor Gil Robles y el manifiesto de la «Jap» de Galicia

Madrid 10 a las 22.—El ministro de Guerra don José María Gil Robles manifestó a los periodistas que no tenía noticias.

El día de hoy lo dedicó a cuestiones puramente administrativas.

Mañana marchará a Azoitia donde permanecerá hasta el día que marche a San Sebastián para asistir al Consejo; después volverá a Azoitia para descansar dos días.

Preguntado acerca de si conocía el manifiesto de los «Jap» de Galicia, el señor Gil Robles contestó que no lo conocía; y al informarle los periodistas del contenido del manifiesto, dijo:

—Esas son cosas de gente joven y no tienen importancia.

### Lo que dice Chaparrieta

Madrid 10 a las 22.—El señor Chaparrieta aclaró la noticia relacionada con la ley de restricciones.

No se ha formado ninguna comisión para aplicar la ley de restricciones.

La actuación directa la llevo yo—dijo—y ninguno es responsable de cuanto se haga ahora.

Para realizar esta labor necesito auxiliares que me faciliten los antecedentes necesarios y por eso designé funcionarios, pero las iniciativas son exclusivamente mías.

Seguimos trabajando sin descanso. Añadió que el Centro de Contratación de Moneda comenzó los ensayos del seguro del cambio de importaciones.

Hasta ahora se ha establecido el seguro para las importaciones de mercancías de Francia, Inglaterra, Suiza y Holanda.

Se trata de una medida de gran trascendencia para el comercio de exportación.

No creo que sea gravosa para los intereses del Centro y así procuramos ampliarlo con importaciones de todos los países.

La situación del Centro es mucho más favorable que cuando me encargué de la cartera.

Ahora mismo, a pesar de las dificultades del verano, se facilitan divisas con bastante rapidez.

### Destitución de gestores

Valladolid 10.—El gobernador ha destituido el alcalde y cinco concejales del Ayuntamiento de Medina del Campo radicales y los ha sustituido por otros de la misma filiación de significación albista.

### No va a Londres...

Madrid 10 a las 22.—En la presidencia manifestaron que desconocían el supuesto viaje del señor Lerroux a Londres.

### Aizpun a Pamplona

Madrid 10 a las 22.—Marchó a Pamplona el señor Aizpun.

Permanecerá allí hasta el miércoles.

Luego se trasladará a San Sebastián para asistir al Consejo.

### Pretexto para poder tener un arma

Madrid 10 a las 22.—Velayos manifestó que este año se solicitarán 67.016 licencias de caza más que el año anterior.

Llevará el asunto al Consejo, pues realmente en la mayoría de casos se trata de pretexto para poder tener un arma.

Para evitarlo se establecerá un

control en las sociedades de cazadores.

### Dos Consejos de guerra

Bilbao 10.—En el cuartel de Garelano se reunieron dos Consejos de guerra contra cuatro individuos acusados del delito de excitación a la rebelión.

Las sentencias se remitieron a Burgos.

### Los monárquicos celebran una misa

Madrid 10 a las 22.—Organizada por los elementos monárquicos se celebró una misa en la iglesia de Jesús para las víctimas de los sucesos de agosto.

Asistieron los directivos de los partidos Tradicionalista y Renovación.

No hubo incidentes.

También se celebraron misas en Barcelona y San Sebastián.

### Los sucesos de la barriada de Horta (Barcelona)

Madrid 10 a las 22.—El ministro de Gobernación señor Portela Valladares recibió a los periodistas manifestándoles que la única noticia que tenía era el suceso desarrollado en la barriada de Horta (Barcelona) donde resultó un hombre muerto.

Lo ocurrido—dijo—es muy lamentable y se produce con alguna frecuencia en aquella barriada, donde repetidamente se hostiliza a la fuerza pública, agredidosela a tiros.

Anoche la benemérita, como otras veces, trató de cachear a unos revoltosos, que contestaron haciendo disparos.

La benemérita repelió la agresión matando a uno de los agresores.

El hecho es doloroso—agregó—pero inevitable.

Añadió que el señor Lerroux seguía en Baños de Montemayor, permaneciendo hasta el martes, en que vendrá a Madrid, emprendiendo seguidamente viaje a San Sebastián.

### Jurados Mixtos

#### Manifestaciones del ministro de Trabajo

Madrid 10 a las 22.—El ministro de Trabajo preguntado acerca de cuando comenzará el funcionamiento normal de los Jurados Mixtos, contestó que faltan por hacer los nombramientos de presidentes y para ello el ministerio tiene que estudiar los expedientes de los presidentes actuales y resolver cuales continuarán en el cargo, convocando después a concurso para el nombramiento de vicepresidentes.

Invertirá el mismo tiempo aproximadamente.

En cuanto al nombramiento de secretarios, como se hará mediante concurso-oposición falta que el ministro deje el paso libre a la convocatoria.

Respecto a los auxiliares para el 19 de este mes—dijo—están convocadas las pruebas de aptitud.

He recibido peticiones de los auxiliares residentes en provincias en el sentido de que esa prueba se verifique en sus puntos de residencia; no es posible complacerles porque hay que salvar el principio de unidad de criterio en la admisión y en algunas provincias el tribunal podría ser demasiado benévolo o dejarse influir por presiones locales.

Preguntado el ministro sobre su criterio acerca de la posible supresión del ministerio, negó a exponerlo.

Ante la insistencia de los informadores, dijo:

—Si fuera ambicioso podría considerarme satisfecho. Se ha realizado en gran parte la labor legislativa primordial que me proponía; nada perdería, pues, abandonándolo por razón exclusiva de su desaparición. Creo, sin embargo, que en el estado moderno las cuestiones relacionadas con el capital y el trabajo merecen especial atención.

Algunos servicios dijo—pueden pasar a otros ministerios, pero con el riesgo de perder el sentido social que debe informarlos.

Aunque partidario de la intervención del poder judicial en los Jurados Mixtos—añadió—no puedo desconocer que esa intervención tiene siempre que adoptarse en sentido

social a los problemas que tiene que dirimir.

Confirmó que se proyecta la construcción de edificios públicos, unos destinados a Jurados Mixtos y otros a delegaciones de trabajo y colocación obrera, organismos que pagan actualmente por alquiler de locales doscientas mil pesetas; con esa suma podrá amortizarse el importe del edificio en ocho o diez años.

Añadió que tiene ya incluso redactado el decreto de reorganización del ministerio.

Respecto a las quejas recibidas de las asociaciones patronales sobre inclusión en el censo, repito que cuando los patronos figuren en diferentes asociaciones, su voto, solo puede tener una computación.

Bastará que las asociaciones lo tengan en cuenta al celebrar las votaciones.

### Editoriales Prensa madrileña

#### «Ahora» Sobre el proyecto de repoblación forestal

Madrid 10 a las 22.—«Ahora» trata del proyecto de repoblación forestal, que quedó relegado para la próxima etapa de las Cortes, haciendo notar el abandono en que se tiene al árbol en España.

El amor al árbol ni se enseña en la escuela ni lo practican los adultos para cualquier embellecimiento urbano.

No hay Ayuntamiento que no esté propicio a talar el arbolado.

Para lo que no se siente nunca ganas es para crear bosques o jardines.

En el campo ocurre otro tanto; se puede hacer muchas veces la experiencia en Castilla, Extremadura o Andalucía, asomando la cabeza a la que ventanilla del tren o mirar el paisaje se abarca desde un automóvil sin que la vista tropiece con un árbol.

Kilómetros de carretera pueden recorrerse sin que en los márgenes crezca un árbol.

Si el mal no se corrige es por afán de coniarlo todo al Estado y al presupuesto de la nación.

Todo esto no debe hacerlo el Gobierno, sino los grandes propietarios y los municipios.

Las grandes empresas que usan el suelo nacional pueden ir realizando la obra de reforestación ya que la plantación de árboles es empresa sencilla y muchas veces más que de técnica es de amor.

#### «A B C» Los servicios del crédito agrícola

A «A B C» le parece bien que se establezca el crédito agrícola.

Condición indispensable si se quiere crear pequeños colonos es el Banco Agrícola.

El proyecto no es obra difícil.

Hay por fortuna una sólida base, que es el servicio del Crédito Agrícola, para el que hemos tenido repetidamente menciones de elogio.

Ese servicio está muy bien montado, con estructura adecuada y en lo fundamental con atinada orientación.

Sus resultados lo pregonan, porque más de una vez al comentar los datos oficiales tuvimos la complacencia de consignar que no se registraba ningún año ni un solo fallo.

Existen, por lo tanto, la matriz para para los cientos del Banco y las líneas centrifugas para ampliar el servicio hasta constituir una red perfecta.

No nos explicamos que persista la dejadez en algo tan interesante y quisieramos creer que el ministro de Agricultura está dispuesto a plantear el proyecto apenas reanuden sus tareas las Cortes.

#### «El Debate» La nueva ley de Reforma Agraria

Madrid 10 a las 22.—«El Debate» dice, en su editorial:

«Al difundirse los beneficios de la nueva ley de Reforma Agraria contiene para braceros y arrendatarios, se ha producido en los campesinos una sensación de sorpresa

porque la retirada de las izquierdas parlamentarias y la campaña de los periódicos del bienio les había desfigurado la verdad.

Nos habíamos creído, dicen, lo que nos habían dicho de que la ley era solo para que hicieran su agosto unos cuantos ricachos; y lo cierto es que el problema de las indemnizaciones es secundario en la ley nueva y tiende solo a un plausible restablecimiento de la justicia, con ventajas para todos».

Razona las garantías que se establecen en la ley para una indemnización justa, porque si el poder público se acostumbra a arrebatar las tierras, hoy a unos, mañana podrá incautarse de los bienes de las sociedades obreras, o anular el valor de la deuda o quedarse con las casas baratas, hechas con su auxilio, etc.

Sentado el principio de que el Estado no puede disponer de los bienes ajenos sin compensación ninguna, de cualquier bandazo político, se llega a un fin cuyas consecuencias sufrirán los que ahora menos lo esperan.

#### «El Liberal» La Ley de Restricciones

Alude «El Liberal» a lo ocurrido en Francia con la Ley de Restricciones.

Dice que no es el caso de España, pero se le parece.

El despilfarro está en las alturas.

Al modesto empleado de 3.000 o 4.000 pesetas si le quitan la gratificación de 1.000 o 2.000 lo arruinan; lo procedente sería quitarle la gratificación, pero aumentarle el sueldo, si lo merece, por el servicio que presta, o jubilarlo con el haber que le corresponda si no sirve para nada.

Hay que suprimir ministerios.

Asombra pensar que en cuatro años que ha cumplido la República se formaron diez gobiernos, a más del provisional y hubo en Hacienda seis ministros, sin que hasta ahora tengamos el presupuesto de nivelación, y, sobre todo, el presupuesto republicano que tanta falta hace.

Y lo mismo por lo que respecta a los otros departamentos; se habrá trabajado mucho en todos ellos, pero no se hizo nada de provecho; la ausencia del ministro se dejó sentir en todos, lo mismo en el bienio de las izquierdas que de las derechas, salvo alguna excepción.

¡Sobran ministerios y faltan ministros!

#### «La Libertad» El mismo tema

También «La Libertad» considera que los funcionarios públicos no tienen nada que temer con la Ley de Restricciones, pues no habrá gobierno consciente que se decida a tocarlos como punto de apoyo para una política económica que en este sentido resultaría contraproducente y creadora de gérmenes revolucionarios.

Un gobierno que tal atentado cometiese sería el fomentador dentro de la anarquía del propio Estado.

El funcionario público español, técnico o auxiliar, tiene un innegable derecho a la reivindicación económica y social; significa y representa nada menos que la Administración del país; sin su colaboración eficaz, ¿qué podrían hacer los gobiernos, cualquiera que fuese la tendencia política de estos?

Hay que oír urgentemente las aspiraciones de los funcionarios públicos, exactamente lo mismo que hay que atender a la especial situación de los empleados de las empresas particulares.

#### Prensa de Barcelona «La Vanguardia»

Barcelona 10 a las 21.—Publica un artículo del economista Gual Villabl, analizando lo que era la reforma agraria aprobada por las izquierdas y la contrarreforma aprobada ahora por las derechas.

Después de lamentar la casi inutilidad de tantas leyes por su vida efímera desde que la política española está terriblemente dividida en dos bandos irreconciliables, que se aprestan con alternativa saña a derrocar lo legislado por el contrario, dice que en la controversia se ha transi-

gido en muchas cosas y no hay motivo para que las izquierdas se solivianten y saquen la caja de los truenos.

Hablando de los vicios de nulidad legal y de anulación fulminante cuando llegue el caso, dice que si los que combaten la contrarreforma no estuviesen obcecados por el apasionamiento político, reconocerían que se ha hecho muchísimo menos de lo que pudo hacerse y se había anunciado.

#### «La Veu de Catalunya»

Opina que si comparamos las notas de los dos últimos Consejos de ministros con las de los meses anteriores, veremos que no se diferencian en nada y que el Gobierno solamente se entrega a elucubraciones marginales, que demuestran su desorientación.

#### «Diario del Comercio»

Ante la crisis de la industria algodonera, que reduce la jornada en algunas fábricas y se cierran otras por falta de trabajo, lamenta que el Gobierno, preocupado muy justamente por la negociación de los tratados de comercio con Francia e Inglaterra, haya olvidado que existe en Europa un centro meridional de mercados de gran interés para nuestra economía, en los cuales podemos imponer nuestras manufacturas textiles, como compensación del exceso de producción que de esos países recibimos.

#### «La Publicitat»

Escribe que se dice que la proyectada reorganización ministerial daría entrada en el Gobierno a la representación de grupos políticos que hasta ahora han actuado en muchas cuestiones con carácter de oposición, entre ellos la «Liga Regionalista».

Cree el periódico que las vacaciones traerán alguna novedad, si no es que determinen cambios más profundos que una simple matización más.

### PROTECTORADO Zona española

El Alto Comisario a la Península.—El viaje del Jefe.—El general Capaz a Larache.—Condecoración a Millán Astray

Tetuán 10.—Ha marchado a la península el Alto Comisario; estará en Madrid varios días para informar al Gobierno de la situación en la zona.

Después continuará a Asturias, donde pasará breves días.

De Asturias irá a Málaga, donde recibirá al Jefe para acompañarlo durante su estancia en dicha ciudad andaluza.

Al Jefe lo transportará un barco de guerra, posiblemente un destructor del tipo «Churruca».

El general Capaz ha marchado a Larache, donde mañana tomará el trimotor de la «Lape» que llegó de Cabo Juby.

Le acompañan los capitanes Zea y Alonso.

Permanecerá allí quince días, en Cabo Juby, estudiando el programa de las necesidades.

Realizará un amplio recorrido.

El Jefe ha concedido la gran cruz de Mehdauia al general Millán Astray.



Solamente nos quedan unas pocas UNDERWOOD y ROYAL nuevas, las otras marcas están agotadas, aproveche esta ganga transitoria.—Compre la suya hoy mismo, es la mejor inversión de dinero de suma utilidad para Vd., para su hogar y para el porvenir de sus hijos.



**78, Jaime II, Palma**  
Se reciben esuelas de función hasta las tres de la madrugada

## RIALTO

Todos los días a las 3'30 Un programa formidable!!!

## Capturados

En español por Douglas Fairbanks (hijo) y Paul Lukas

## La maravilla de la pantalla WONDER BAR

Al Jhonson, Kay Francis, Dolores del Rio, Ricardo Cortes y Dick Powell

### LUNES

Dos producciones en español

## Amor y cuartillas

James Dunn y Claire Trevor

## De Eva para acá

George O'Brien, Mary Brian Herbert Mundin

## Moderno

Todos los días a las 3'30 Un programa de emoción!

## Justicia para el Indio

por Tim Mc Coy

## Gracia y Simpatía

En Español por Shirley Temple y James Dunn

### LUNES

Dos producciones en español

## El Guapo

James Cagney - Mae Clarke

## El Hombre León

Buster Grabbe

## S'AIGO-DOLÇA

Hoy Domingo 11'30 de la mañana

### Concierto Vermouth

6'30 - BAILE

### 9'30 - CAPTURADOS

en español por Douglas Fairbanks (hijo) y

### Wonder Bar

Al Jhonson - Kay Francis Dolores del Rio

Sábado 17 - Gran Debut de la Compañía de Zarzuela, dirigida por el primer actor

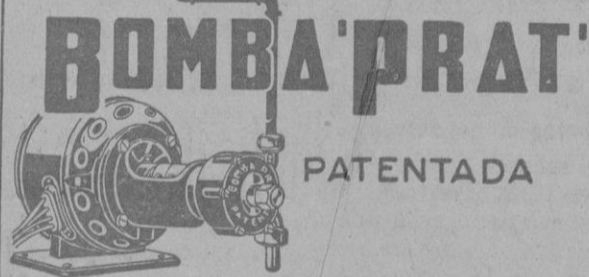
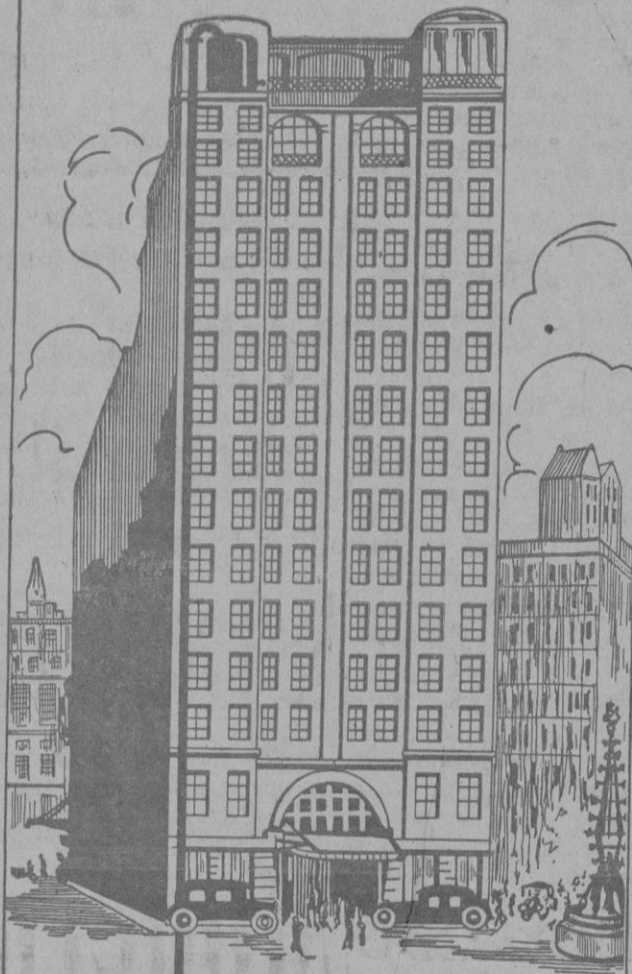
### JUAN FRONTERA

Precios Populares



# CASA CABOT

Pl. Libertad, 9  
(Borne)



¡Uf que calor!  
Me ahogo...  
Remedio? Si  
Agua...  
Agua...  
Agua...

LA  
CASA  
CABOT  
Pl. Libertad, 9  
BORNE)

Le proyectará e instalará el agua a presión por medio de contadores a precios económicos

Le proyectará el colocar un motor bomba "PRAT" silencioso, seguro y garantizado al pozo que tiene Vd. olvidado, utilizando sus tuberías para los dos fines.

La primera marca española  
Proyectos y presupuestos gratis

# Radio Telefunken

¡Ofrece su mejor ocasión!

Por poco dinero aceptaremos toda marca de receptor, en cambio de un

## Telefunken Super 331 W L K

Todas ondas

Ultimo modelo 1935

Aproveche el momento

Venta a plazos

AGENTE EXCLUSIVO

# CASA RADIO

J. Fernández Armengol

Pelaires, 23 Palma de Mallorca  
Teléfono 1927

### Obras Nuevas

Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
Las Obras Maestras de la Literatura. (Se publica un fascículo mensual).  
(Se admiten suscripciones en la Librería Escolar, Plaza Cort, 4. Palma.)

### Relojes

De calidad y garantía. Gran surtido a precios convencionales. Se colocan cristales de forma a 1 pta. Reparación de toda clase de relojes. Kiosco de Relojería Vda. J. Miró, San Miguel 119.



NEVERAS  
ELECTRO-METÁLICAS  
50 % economía de hielo.  
Desde 85 Ptas.  
PELAIRES, 6

### Se alquila

Piso moderno con calefacción y baño. Informes: Catalina Taronj, 2, entresuelo derecha.

### OPOSICIONES A POLICIA

Convocadas más de 100 plazas. Edad: 21 a 35 años. No se exige título. Sueldo de ingreso: 3.750 pesetas. Instancias hasta el 5 septiembre. Exámenes en noviembre.  
Para programas «Nuevas contestaciones» y preparación, diríjanse a «INSTITUTO REUS» Preciados, 23 y Puerta del Sol, 12. Madrid.

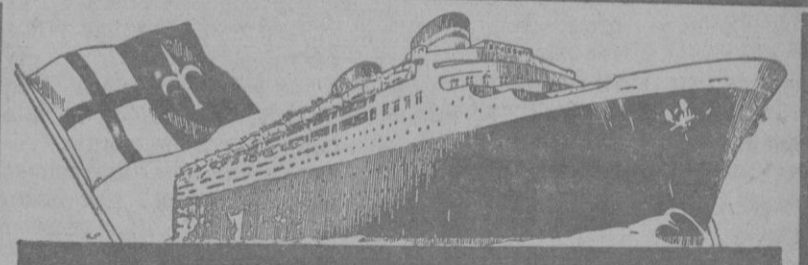
En las cinco últimas oposiciones hemos obtenido el número 1 y 506 plazas, cuyos nombres y apellidos figuran en el prospecto que regalamos.

### ASEGURÁNDOSE

Mútua Médica Balear queda pagada cualquier operación con todos los gastos inherentes, clínica inclusive.

### Se alquila

en la calle Luis Martí junto Plaza de las Columnas, espléndido local para Almacén, Taller o Garage y otro para Cuadra o Almacén.  
Informes: Plaza de Marina, 22.



Barcelona - Buenos Aires

### AUGUSTUS

13 Septiembre de Barcelona

Escalas: Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Barcelona - Valparaiso (Vía Panamá)

### VIRGILIO

18 Agosto de Barcelona

Esc. Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador y Perú.  
Para ambas líneas Médico, cocinero y personal español

Villefranche - Buenos Aires

### NEPTUNIA 1 Septiembre de Villefranche

Escalas: Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Río Grande, Montevideo y Buenos Aires.

Gibraltar - New-York

### Rex 23 Agosto de Gibraltar

Conte di Savola 1 Septiembre de Gibraltar

Conte Grande 5 Septiembre de Gibraltar

Gibraltar - Sud Africa

### Giulio Cesare 23 Agosto de Gibraltar

Escalas: Capetown, Natal, East London y Port Elisabeth

LINEA MENSUAL PARA AUSTRALIA

Líneas de gran lujo para Egipto con los magníficos trasatlánticos

### ESPERIA y AUSONIA

Servicios regulares para Palestina, Grecia y Turquía

Líneas de gran lujo para Oriente, Extremo Oriente y Manila (Vía Hong - Kong)

### VICTORIA - CONTE VERDE - CONTE ROSSO

"ITALIA" «COSULICH» «LLOYD TRIESTINO»

Agencia General: BARCELONA: Rbla. Santa Mónica, 31-33  
Oficina de MADRID: Alcalá, 45.

Para pasajes de cámaras, dirigirse en PALMA DE MALLORCA

BENITO NOGUERA: Bolsería, 18  
y en todas las Agencias de Viajes

«El Día» 11-8-35



# COMENTARIOS GENERALES

## TEMAS URBANOS

### Insistiendo

Cuanto ocurre en la cuestión de las aguas ya lo hubo de manifestar EL DIA en su campaña periodística casi sin eco realizada, a principio del otoño del 23, cuando sobre el tapete estaba, la aprobación del proyecto; y los hechos han venido a darnos la razón, y si no vea el lector:

Hablando del tema, en un artículo aparecido en nuestro número del 30 de septiembre del 33 decíamos «En invierno el caudal de aguas de la Fuente de la Villa es suficiente, para el abasto público. En verano, no. Esto lo sabe todo el mundo, pero es menester repetirlo. En verano, si se quiere el caudal rebasa los 5.000 metros cúbicos, pero algunas veces no llega a los 3.000 cantidad a todas luces insuficientes para el abasto de la ciudad.»

«Como el proyecto no ha de representar, por otra parte, una solución de momento, es preciso que el municipio considere ante el progreso de la población, la cifra actual y la de un futuro, muy próximo. Piensa el municipio, en el crecimiento de nuestra ciudad hasta el período prudencial de cincuenta años? Piensa en lo que representaría ese proyecto como solución de la ciudad inminentemente futura? Piensa en que sin transcurso de gran tiempo, contará Palma con 130.000 habitantes, máxime si se tiene en cuenta que el proyecto debería abarcar todos los suburbios, y no los abarca?»

«Pues bien. Contemos ahora 5.403 metros cúbicos para abastecer 80.000 habitantes. Resultan 67'50 litros por cada vecino. Y si los higienistas preconizan—como preconizan—los 80 litros por habitante, resulta que en verano no existe agua necesaria. Pero, es más. Esas cuentas, bien claro se ve que son galanas. La realidad será mucho más pobre. Total, que ni 40 litros habrá por habitante.»

«Y ahora, después de esas cifras en la ciudad presente, calcule el lector lo que será el problema en la ciudad futura y calcule también lo que representa no haberlo solucionado, después de los millones gastados.»

«Objeciones? ¿Acaso puede ser una objeción los depósitos reguladores? Pero, hablando con franqueza ¿qué significa la capacidad de los 22.000 metros cúbicos de agua, guardados en almacenaje nocturno? El agua almacenada durante las noches no hará variar el cálculo, pues ya es de clavo sabido y pasado, conocer que don Eusebio Estada señaló como mínimo de regularización, un caudal almacenado de 384.460 metros cúbicos. Como se ve se trata de una diferencia aplastante... con lo que se ha hecho.»

«A pesar, pues, de todas las vaguedades esparcidas por ahí, nadie aseguró que estuviese resuelto el problema de tener agua suficiente, que es lo regular, fuese el primer problema a resolver.»

«Tengamos, agua, primero, señores municipales. Gastemos, después, lo que sea necesario, en canalizarla. Pero no vayamos, ahora, a comprometer la economía municipal, ni a cargar al vecindario con terribles gravámenes para canalizar un líquido que... no existe.»

Si el lector medita un poquitín solamente, respecto a cuanto decíamos en 1933 se hará bien cargo de la razón que nos asistía y de la enorme responsabilidad que contrajeron, no los actuales gestores, si no quienes sin la meditación suficiente comprometieron el crédito Municipal para que los Ciudadanos se encontrasen en verano tan fallos de agua como estaban antes.

## Instrucción

### La Escuela Graduada de Capdepera

En la «Gaceta» se publica la siguiente orden del Ministerio de Instrucción Pública:

«Visto el expediente incoado por el Ayuntamiento de Capdepera (Balears) solicitando subvención del Estado para construir directamente un edificio con destino a Escuelas graduadas, con ocho secciones: tres para niños, tres para niñas y dos para párvulos, y los locales correspondientes a sala de reconocimiento médico, departamento de duchas, Biblioteca, sala de trabajos manuales, comedor con cocina y vivienda para el conserje; en total, catorce grados, con arreglo al proyecto redactado por el Arquitecto don Guillermo Forteza:

Resultando que la Oficina técnica de Construcción de Escuelas ha informado favorablemente dicho proyecto, participando que pueden ser computados como grados, a los efectos de la subvención, además de las ocho secciones, los locales siguientes: Biblioteca, sala de trabajos manuales, cantina escolar y departamento de duchas, siempre que ésta se instale con el correspondiente calderín para agua caliente con mezclador de fría.

La vivienda para el conserje viene representado solamente el emplazamiento, y es necesario, para poder informar sobre ella, que sea remitido el plano de distribución. Estima, por tanto, dicha Oficina técnica que debe ser reque rido el Ayuntamiento citado para que envíe el correspondiente plano, si mantiene íntegra su solicitud de subvención, pudiendo concederse la correspondiente a los once grados enumerados que componen el edificio escolar, siempre que en los informes emitidos en sus visitas de inspección por el Arquitecto para ello designado por la Oficina técnica, se haga constar que se han cumplido las disposiciones vigentes en materia de construcciones escolares al ejecutarse las obras, sin perjuicio de ampliar esta subvención a un grado más cuando sea informado favorablement el proyecto de vivienda para el Conserje.

Considerando que, según establece el artículo 16 del Decreto de 15 de junio de 1934, el Estado puede conceder subvenciones a los Ayuntamientos que construyan edificios con destino a Escuelas nacionales, pero su cuantía no excederá de 12.000 pesetas por cada sección de Escuela Graduada, computándose como grados, a los efectos de la subvención, los locales anteriormente ci-

tados. Dichas subvenciones se abonarán en los dos plazos que señala el artículo antes mencionado.

Este Ministerio ha tenido a bien resolver:

Primero. Que se apruebe el proyecto, redactado por don Guillermo Forteza, para la construcción por el Ayuntamiento de Capdepera (Balears) de un edificio con destino a Escuelas graduadas, con ocho secciones: tres para niños, tres para niñas y dos para párvulos, y los locales correspondientes a Biblioteca, sala de reconocimiento médico, sala de trabajos manuales, cantina escolar y departamento de duchas; en total, trece grados, y no once, como en su informe hace constar la Oficina técnica; y

Segundo. Que se conceda, en principio, al mencionado Ayuntamiento la subvención de 156.000 pesetas que se abonará en los dos plazos que señala el artículo 16 del Decreto de 15 de junio de 1934, previas las oportunas vistas de inspección.

### Las Colonias Escolares Provinciales

Como en años anteriores se han organizado las Colonias Escolares Provinciales.

El día 5 del actual se formaron las siguientes:

Primera Colonia. — Formada por 82 niñas, se instala en su primera etapa en el Museo Pedagógico. El día 14 pasará al Puerto de Sóller y el 23 a Porto Cristo.

La dirige doña Efigenia Tallavull.

Segunda Colonia. — Formada por 28 niños se instala en su primera etapa en Porto Cristo; el 14 pasará a Palma y el 23 a Puerto de Sóller.

La dirige don Lorenzo Durán, auxiliado por los señores Ferrer y Bestard.

Tercera Colonia. — Formada por 28 niños se ha instalado en Santa Catalina de Puerto de Sóller en su primera etapa; en su segunda pasará a Porto Cristo y en su tercera a Palma.

La dirige don Alberto Castell, auxiliado por los señores Nadal y Fullana.

Estas Colonias están formadas por niños y niñas de Palma, Inca, Manacor, Sóller, Felanitx, Lluchmayor, Campos, Montuiri, Son Servera, Mahón, Binisalem, Buñola, Santa Margarita y La Puebla.

### 60.000 pesetas para la Escuela Graduada de Sancellas

La «Gaceta» publica la siguiente Orden del Ministerio de Instrucción Pública:

«Visto el expediente incoado por el Ayuntamiento de Sancellas (Balears) solicitando subvención del Estado por el edi-



EL PRINCIPE HEREDERO DE DINAMARCA Y SU ESPOSA EN INGLATERRA. El príncipe Federico de Dinamarca y su esposa la princesa Ingrid (antes princesa de Suecia), en Bagshot Park, hermosa finca del Duque de Connaught, abuelo de la princesa.

Expres-Foto

cio que ha construido con destino a Escuela Graduada, con cinco Secciones, con arreglo al proyecto redactado por el Arquitecto don Guillermo Forteza:

Resultando que el Arquitecto escolar don Fernando Gallego, a quien se encomendó la visita de inspección al mencionado edificio ha emitido informe favorable:

Considerando que, según establece el artículo 16 del Decreto de 15 de junio de 1934, el Estado puede conceder subvenciones a los Ayuntamientos que construyan edificios con destino a Escuelas nacionales, pero su cuantía no excederá de 12.000 ptas. por cada Sección de Escuela Graduada, abonándose estas subvenciones en los dos plazos que señala dicho artículo:

Considerando que en el vigentepresupuesto de este Ministerio existe crédito para atender el pago del servicio de que se trata, y que en el expediente consta el informe favorable de la Intervención general de la Administración del Estado,

Este Ministerio ha tenido a bien resolver que, con cargo al capítulo cuarto, artículo primero, agrupación segunda, concepto único, subconcepto quinto, del vigente presupuesto de este Ministerio, se abone al Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Sancellas (Balears) la subvención de 60.000 pesetas por el edificio que ha construido con destino a Escuela graduada con cinco Secciones.»

## Prensa gráfica

### Crónica

Nos da a conocer esta semana cómo fué herido mortalmente Francisco Cepeda en la Vuelta a Francia, y los siniestros presentimientos que, en vísperas del drama, entristecieron a los familiares y a la novia del Campeón de Vizcaya.

Publica además: «Mercedes Blanco, la hermosa mulata cubana, habla del calor y del amor» — «Miss Deporte» y las guapas muchachas que aspiraban a ese título: crónica y fotografías. — «Consejos de Sylvia Sidney a las muchachas que quieren ser estrellas». — «Cómo se sacarán del fondo de la bahía de Vigo cien millones de pesetas en barras de oro». — Y la continuación de «Trini», la novela de una muchacha madrileña, por R. Martínez Gandía.

### Cinegramas

Publica esta semana las curiosas impresiones de un aventurero español sobre el cinematógrafo en Filipinas, China, y el Japón.

Además de sus secciones habituales dedicadas a la belleza femenina, elegancias cinematográficas, idilios amorosos en Cinelandia y otra actualidad, publica interesantes fotografías y detalles del gran Concurso Fotogénico organizado entre sus lectores,

y que es el más importante que se haya celebrado hasta ahora en España.

### Mundo Gráfico

Nos revela esta semana la heroica aventura de una bella dama española que fué a parlamentar con Pancho Villa, replicó a los requerimientos amorosos de éste con una bofetada y logró, como homenaje a su bravura, que se perdonara la vida a los españoles de Torreón.

Publica además: «Una niña de Zaragoza relata como intentaría raptarla los gitanos.» — «El drama de amor y de morfina en la Costa Azul catalana». — «La Venus de Valencia», actriz de extraordinaria belleza, asesinada a tiros en un «cabaret» de Burgos. — «La muchacha que en broma está a su novio a un árbol, le vendió los ojos y luego lo degolló.» — «Un futuro campeón mundial de natación.» — «Entre el amor y el teatro: relato de un proceso de divorcio en el que fué protagonista una famosa actriz.»

## Campos

### Fiestas populares

Los días 14, 15, y 16 del actual se celebrarán en la villa de Campos del Puerto fiestas populares cívicas y religiosas, con sujeción al siguiente programa:

### Parte cívica

Miércoles día 14.—A las 5 de la tarde: Salida de las «Xermas» y recogida de las «joyas».

A las 8 de la noche: Iluminación general.

A las 9.—Gran Baile al estilo del país, amenizado por la renombrada Banda «El Centro», que con tanto acierto dirige el maestro don Gaspar Miró, durante el cual se dará suelta a un bonito castillo de fuegos artificiales globos grotescos.

Jueves día 15.—A las 9 de la mañana: Grandes carreras pedestres en las que se disputarán valiosos premios en metálico además de los tradicionales «pollas» y «joyas».

A las 3 y media tarde: Carreristas en el Velódromo, disputándose el Campeonato local de Velocidad; el Club Ciclista Campos obsequiará al vencedor con una bonita banda de Campeón.

A las 4: Gran Partido de Fútbol entre los primeros equipos C. D. San Juan y S. D. C. Campos, disputándose una hermosa copa, regalo del Ayuntamiento que asistirá a dicho partido.

A las 6: Concierto por la ciudad banda, ejecutando lo más selecto y escogido de su extenso repertorio.

A las 9 de la noche: Gran baile y suelta de un gran castillo de fuegos artificiales.

Viernes día 16.—A las 9 de la mañana: Carreras de cintas en la Plaza de la Constitución, bordados por distinguidas señoras de la localidad.

Para tomar parte en dichas ca-

## TEMAS MUNDIALES

### El pacto Danubiano

Se va susurrando en las Cancillerías, que el pacto Danubiano se pondrá en marcha sobre el tapete, para entablar negociaciones diplomáticas, queás bien son o serán sencillas conversaciones italo-francesas, cuyo alcance conviene precisar.

lles empezaron ya con un cambio de impresiones entre el Palacio «Ch» y el «Farnesio» buscando únicamente las modalidades de un tratado definitivo de no inmiscuirse y no agredirse y de consulta.

Después de la conclusión de los protocolos de Roma del 7 de enero, se heron sondajes cerca de las Cancillerías interesadas, a fin de hacer pose la realización de un pacto llamado a funcionar automáticamente en caso de verse amenazada la Independencia de Austria.

En tales condiciones se dice en Roma, que más valdría contentarse con un ultado parcial que no exponer a que el protocolo musulmano elaborado con la cooperación de Laval, concierne a la Europa central, se considerase como letra muerta. Y en efecto las conversaciones entabladas por el gobierno italiano con Berlín, Budapest, Viena y Varsovia no perten llegar a otras conclusiones. Correspondiendo luego a Francia, entera los gobiernos de la Pequeña-Entente, que ignoran el asunto oficialmente, de cuanto a ello se refiera.

La actitud de Italia es lógica. Para que el pacto sea viable necesita el número de adheridos posibles y la benevolencia de Inglaterra, si bien cierto es que la situación austriaca inspira menos aprensiones que ha algunos meses, y dándose cuenta perfecta los nazis, de que ningún éxipueden tener allí y que tienen la enemiga de las grandes potencias ambraron sus pretensiones. Y como además Alemania trata de entenderse n Inglaterra y Francia, no quiere comprometerse por la cuestión austriaca. Y ello refuerza su situación.

«Falta saber solo la actitud de la Pequeña-Entente, que se preocupa de peligro que le pudiera representar, la restauración de los Habsburgos, peello no se sabrá hasta que a fin de mes se celebre la anunciada Conferencia.

ras deberán inscribirse antes del día 15 a las 2 de la tarde, en la Sociedad El Centro, siéndoles entregado el número y el palito, abando 0'50.

A las 4 de la tarde: Grandes Carreras Ciclistas en el Velódromo, celebrándose entre otras, la carrera de resistencia para los corredores de la localidad, disputándose una magnífica copa, regalo del Ayuntamiento, que se otorgará a dichas carreras.

A las 9 de la noche: Grandioso baile.

### Parte religiosa

Día 14.—A las 8 de la noche: Completas solemnes en honor del misterio de la Asunción de Nuestra Señora.

Día 15.—A las 10: Oficio Mayor solemne con sermón a cargo del Economo don Pedro Matheu. Por la tarde a las 8'30: Actos de decoro y rosario cantado.

## Cámara

### de Comercio

#### Empleo de botes de conservas

Fabiéndose recibido en la Dirección General de Comercio y Política Arancelaria quejas de conserveros contra el empleo de botes viejos, los cuales, a pesar de estar prohibido, se emplean en la fabricación de conservas vegetales, atentando contra la salud pública y estableciendo una desigual competencia comercial; aquel Centro Directivo encarga a esta Cámara que por cuantos medios estén a su alcance, persiga y denuncie el transporte, almacenamiento, fabricación y venta de esos botes y de la conserva que los mismos contengan, ayudando todo lo posible a los Agentes que las Asociaciones conserveras nombren para perseguir esta fabricación ilegal.

Por tanto, esta Cámara espera de los interesados que en lo sucesivo se abstendrán de negociar con botes viejos, evitando tener que usar de la función fiscalizadora que le ha sido encomendada.

#### Oficina de Informaciones sobre Contingentes

La Dirección General de Aduanas ha dirigido al Consejo Superior de las Cámaras de Comercio, una carta y anexos, dando cuenta del establecimiento en aquel Centro directivo de una oficina dedicada exclusivamente al suministro de informaciones sobre Contingentes, cuyos servicios son totales y absolutamente gratuitos.

Los consultantes de provincias pueden dirigirse a la mencionada oficina por correo o por telégrafo. En el primer caso en el sobre de la carta debe indicarse especialmente que se dirige al Negociado Cuarto, y a la consulta acompañará un sobre suficientemente franqueado y con las señas a las que se debe enviarse la contestación. Si utilizan la vía telegráfica el telegrama debe ir con respuesta pagada. Nos e evacuarán consultas por conferencia telefónica, para evitar errores, tanto en la exposición del caso como en la contestación dada.

En las Oficinas de esta Cámara obran a disposición de los interesados un modelo para pedir despachos parciales con cargo a licencias expedidas por la Dirección General de Comercio, y otro

modelo para solicitar informaciones.

#### A los comerciantes de tejidos y del ramo de sastrería

A petición de la casi totalidad de los fabricantes de tejidos de lana de Sabadell, la Cámara de Comercio de aquella plaza se dirige a la de esta, con el ruego de que se haga llegar a conocimiento de los comerciantes de tejidos y del ramo de sastrería de esta demarcación, el acuerdo que han adoptado aquellos fabricantes de tener cerrados sus despachos y suspendidas sus actividades durante los días 12 al 17 del corriente mes, ambos inclusive, para que las vacaciones anuales de que disfrutaran sus dependientes coincidan en parte con las que los obreros ocupados en sus fábricas y talleres verifican durante la indicada semana.

#### I Feria de Muestras de Valladolid

Debiéndose celebrar en Valladolid, del 15 al 30 del próximo septiembre, la I Feria de Muestras, esta Cámara ruega a las casas de esta región a las que pudiera interesar concurrir a dicho Certamen, se sirvan manifestarlo a la misma.

CUPON 8-10

para invertir en publicidad en este periódico.

Reuniendo la serie de cupones que aparecerán todos los días, debidamente numerados, al final de mes podrán invertirse en publicidad a razón de 2'50 cada colección completa.

Caduca el 31 Julio de 1936

PAPEL DE FUMAR

INDIO ROSA

0'15

INDIO ROSA

0'10

INDIO ROSA





# TEATRO Y CINE...

## La novela cinematográfica de Robert Donat

Robert Donat, Robert Donat. ¿Dice algo este nombre? Seguramente que no. ¿No se acuerda del arrogante Culpeper de la vida privada de Enrique VIII, con su jubón de terciopelo que llevaba al patíbulo a la Catherine Howard? Culpeper mejor dicho, Robert Donat desconocido, es hoy día de los artistas que se disputan la vez los estudios ingleses americanos. Mientras Hollywood reclama para protagonista un importante film, René lo retiene como protagonista de la primera película que va a rodarse en Inglaterra, considerando que es uno de los galanes mayor sensibilidad del Viejo continente.

Este joven cuyo rápido ascenso en todos los visos de uno de los encumbramientos milagrosos que sólo se dan en el cine paasejuelo de muchos ilustres, como en Manchester, donde pasó su infancia y hubiera pasado entera si dos defectos físicos no hubiesen venido en su día.

Rebutó con breves papeles en los de Shakespeare; hizo una "armée" por Inglaterra y actuó durante toda una temporada en Liverpool, donde trabajó juntamente con Diana Wynne; ni uno ni otro hablan acido a la sazón, en el cine.

La continuación fué a Londres en el Saint-Marín Theatre como protagonista de una obra adaptada de la famosa novela de Mary Webb empleando de la Metro lo vió y le ofreció el principal papel de "Smilingthrough", que fué atribuyeron a Fredric; Robert Donat, a pesar de tentador de la oferta, creyó conveniente declinarla; acababa de darse a conocer en el mundillo londinense y consideró que no le sería conveniente dejar la tierra cuando precisamente empezaba a labrarse una reputación prudente determinación ha de la debida recompensa al caso poco tiempo; un día lo llaman de los estudios de la London por orden de Korda; el diálogo éste fué por demás breve; pero usted es un excelente actor teatral; me gustaría que de estos días empezara a trabajar para mí. ¡Y nada más!

Desarrollaron los días y Donat comenzaba a perder la esperanza; al cabo de poco tiempo lo llaman para hacer un ensayo de un hombre de mañana, que va a realizar Leontine Sagan; un film sobre la vida de un hombre y aunque no he estado en la famosa ciudad, me llaman apto para desempeñar el papel de este hombre.

La prueba fué desastrosa. Robert Donat estaba enfermo de un resaca y inquietud. Olvidó el original y se paró en seco en el colmo del nudo, le dió por reír.

Más tarde le dijeron que el papel no había podido ser peor, que la risa resultó tan natural y espléndida, que pusieron "O. K." — muy bien — en vez de rechazados. Una vez con el "El hombre de mañana", Donat firmó contrato e interviene Donat "Esta noche en el teatro", "Cash" y por último, "Enrique VIII" que lo elevó al primer plano.

El director de escena de "Esta noche en Londres", fué Rowland Lee, a quien, entre otros, le hemos visto "Yo soy un hombre", de Lilián Harvey. El actor americano cobró gran importancia al joven artista inglés y que los dos tics que ni el mismo Donat tuviera: el primero era una mueca con la nariz y el segundo una manía consistente en mover el dedo por alrededor del ojo, demostrativos ambos del carácter nervioso del actor. Hemos también que hasta el momento el éxito en el papel de "Esta noche en Londres" de Donat

en los anteriores films no había pasado de muy discretos.

Pero le llegó su vez, como a cada uno. Terminado "Enrique VIII" volvió al teatro e interpretó "The sleeping clergymans". Al finalizar el nuevo espectáculo, un poco fatigado tanto ajetreo se fué a descansar unos días a un pueblito apartado de la península de Cornuailles — sur de Inglaterra—. Llevaba allí muy pocos días cuando recibió un telegrama de Korda solicitando su regreso a Londres con urgencia. En principio no quiso hacer caso, pero se multiplicaron con tal insistencia las llamadas telegráficas, que al fin accedió.

A Korda le comunicó que los Artistas Asociados deseaban contratarlo para encomendarle el principal papel de "El Conde de Monte Cristo". ¡Donat no daba crédito a sus oídos! ¿Quién podía conocerle en América? Vinieron cables confirmando la noticia y una vez firmado el contrato, supo el artista que el director de la película era su amigo Rowland V. Lee. ¡Entonces comprendió a quien debía su buena estrella!

Cuatro días después de haber firmado el contrato salta con rumbo a Hollywood enfascándose en la lectura de "El Conde de Monte Cristo", cuya novela aún no había leído hasta entonces.

Llegó a Cinelandia, impresionado todavía con las aventuras de su héroe y acto seguido comenzó la impresión de la cinta; fué una realización larga y difícil. Tan sólo después de concluido el film, pudo Robert Donat pasear un poco por Hollywood, acompañado por su compatriota Elisa Landi, oponente suya en la película.

La impresión que guarda de la Meca del cine, aunque rápida, es muy agradable. Frecuente, sobre todo, las casas de los artistas ingleses en "éxito": Charles Langton y su esposa Elsa Lanchoester, Henry Wilcoxon, Clive Brook, Frank Lawton, Hugh William, Heather Angel y Jane Baxter. Solamente le disgustó una cosa: ¡la clase del maquillaje empleado en los estudios! Empero, de su estancia en Hollywood guarda los mejores recuerdos y está presto a volver tan pronto lo llamen.

Ya hubiera regresado de no haber sido por René Clair. En efecto, una casa americana lo requirió no hace muchos días para actuar en una película extraordinaria, pero como la propuesta coincidió con una petición de René Clair, que le asigna el papel de protagonista de su primer film en Inglaterra y la suerte de ser dirigido por un animador semejante, no se da cada día, ha dejado su vuelta a Hollywood para mejor ocasión.

Tal es a grandes rasgos, la carrera de este artista joven y apuesto, cuya colaboración se disputan los directores más reputados.

A. V.

## Mr. Sidney S. Horan, Director de Hispano Foxfilm, S. A. E. condecorado por el gobierno español.

Durante la pasada semana ha tenido lugar en el Hotel Ritz, de Barcelona, la Conferencia anual de Hispano Foxfilm, S. A. E. La mencionada Conferencia, que se ha desarrollado con el esplendor habitual, ha sido pródiga de acontecimientos de importancia. En el transcurso de la segunda sesión de la misma, Mr. Horan anunció que se había recibido la confirmación de la noticia, según la cual la casa Fox, consciente de la importancia de la producción en castellano para el mercado español, ya fin de dar nuevas orientaciones a sus continuos esfuerzos en pro de las películas habladas en nuestro idioma, vendrá a producir estos mismos films entre nosotros. Seguramente a primeros de Marzo de 1936, este propósito que tanta importancia reviste para la cinematografía es-

pañola, será ya una esplendorosa realidad.

La Conferencia de Hispano Foxfilm, S. A. E. ha llevado ya a todos los delegados asistentes el convencimiento de que la próxima temporada 1935-1936 habrá de ser de triunfos para toda la organización, ya que el material que habrá de presentarse constituye una superación tanto en conjunto como por unidad sobre todas las producciones anteriores. Este mismo convencimiento habrá de tener los señores empresarios cuando hayan visto las películas que serán proyectadas en las emanas de pruebas que habrán de celebrarse dentro de pocos días en Barcelona, Madrid, Bilbao, Valencia, y Sevilla.

La Conferencia Fox terminó con un concurridísimo banquete en la Font del Lleó, durante el cual se hizo pública la noticia de haber sido nombrado Mr. Sidney S. Horan, Director de Hispano Foxfilms, S. A. E., Oficial de la Orden de la República. Esta noticia, que fué acogida con el entusiasmo de que era merecedora, habrá de complacer a todo el mundo cinematográfico, que se ve honrado con una de sus figuras más representativas. No necesitamos enumerar los merecimientos que Mr. Horan acreditaba para tal distinción. Bastará únicamente consignar que toda su gestión en España ha sido realizada teniendo en cuenta los intereses comerciales y espirituales de nuestro país. Citemos como punto destacado la institución del Noticiario Fox en España, fiel reflejo de la vida nacional y como culminación la actual noticia de la producción española "Fox" en España.

Por esta y por otras muchas razones, consideramos justificadísima esta distinción y felicitamos sinceramente a Mr. Sidney S. Horan.

## Para estafar a los artistas

Algunos de los métodos que pueden emplearse

Los procedimientos ingeniosos para hacer saltar el dinero a los afortunados actores que han llegado a la categoría de estrella parecen no tener fin. Cada día se oye hablar de un nuevo método del cual ha sido víctima tal o cual favorito de la pantalla.

Mae West descubrió recientemente el ardid de un joyero que se pasaba de listo. La simpática estrella de la Paramount tiene la costumbre de recurrir a su piedra favorita, el brillante, cuando quiere hacer un regalo a alguna de las personas que trabajan con ella. Recientemente uno de los joyeros que la asedian continuamente le mostró, entre las piedras más finas, varios de gran pureza. Queriendo hacer un regalo a su "cameraman" Karl Struss, ordenó al joyero que montara una de las piedras en un anillo de hombre.

Struss recibió su regalo e inmediatamente notó que la piedra estaba suelta, y temiendo perderla la llevó al mismo joyero, para que ajustara la montura. Al devolverle la piedra, Struss, que entiende muy poco de joyas, no observó que le habían cambiado el diamante. Algunos días más tarde, hablando con Mae, le explicó el incidente, y la vivaracha actriz se dió cuenta al momento del fraude, y con su habitual resolución llamó al joyero, amenazándole con denunciarle a las autoridades si no devolvía el brillante, cosa que este hizo sin más discusiones.

George Raft tuvo que recurrir a la astucia para librarse de un experto en accidentes. Una noche, después de haber presenciado un match de boxeo, George y su compañero Mack Gray, iban a salir del garage donde habían dejado su automóvil, cuando un hombre se lanzó enfrente del vehículo con tanta habilidad, que logró herirse ligeramente. Acto seguido amenazó a Raft con un pleito, alegando que sus heridas eran de gravedad.

Raft, que se dió cuenta de la

superchería, anotó el nombre y la dirección de la supuesta víctima, y al día siguiente le mandó su abogado con instrucciones de poner el asunto en manos del fiscal, si persistía en su actitud. No ha vuelto a oír una sola palabra.

Los conocimientos artísticos de Elisa Landi la salvaron de caer en una trampa. Al regresar del estudio un buen día, se encontró con un paquete que contenía tres cuadros que además de no tener ningún valor estaban algo estropeados. Una carta incluida en el paquete decía que de acuerdo con sus instrucciones los cuadros le habían sido enviados, pero que si no le convenían podía devolverlos a la dirección que se indicaba en la carta.

Convencida de que le estaban tendiendo una trampa, Elisa puso el asunto en manos de su abogado, y quiso la casualidad de que éste hubiera tenido que defender a un cliente que había devuelto los cuadros y se había encontrado con un pleito en las manos por desfiguración de las su-puestas obras de arte. El abogado devolvió los cuadros, pero Elisa no supo nunca cómo se las había compuesto para ahogar el asunto.

El valor que muchos comerciantes suelen dar a recomendaciones de un producto por parte de las estrellas, dió lugar a otra estafa. Un joyero aventurero que pretendía tener un gran número de amistades entre los miembros de la colonia cinematográfica propuso suministrar a una firma de Nueva York recomendaciones firmadas por las primeras figuras de la pantalla, por el módico precio de cien dólares por firma. Cuando ya haba enviado más de veinte testimonios se descubrió que las firmas eran falsas.

Muchas de las estrellas reciben frecuentemente cartas anunciando fiesas benéficas. La carta contiene varios billetes que los organizadores pretenden vender a las estrellas a cinco o diez dólares el billete. Ninguna de estas fiestas llega a celebrarse; pero los timadores saben que no es fácil que les descubran porque las estrellas están demasiado ocupadas para poder asistir. Cada actor o actriz que asciende a la categoría máxima, tiene que hacer frente a una serie de tentativas de aligerarle de una buena parte del fruto de sus esfuerzos.

## La Catalina Bárce-na de hace veinte años

Catalina Bárce-na, la actriz española que supo conquistarse un puesto destacadísimo en los estudios hollywoodenses, ha regresado a España después de larga permanencia en tierras californianas. Con ella ha regresado también Martínez Sierra, su autor predilecto y "supervisor" en la pantalla.

A propósito de este retornar, hemos creído conveniente sacar a la pública curiosidad este "celuloide rancio" que van ustedes a leer a continuación.

Hace veinte años, las damas jóvenes de las comedias que se estrenaban en el teatro Eslava de Madrid, tenían la perversa costumbre de subirse a los divanes, que por entonces se estilaban, muebles raquíticos y deleznable, trabajo de marquetaría, buenos para mirarlos, pero no para probar su resistencia y comodidad, ambos a todas luces insuficientes para el menos exigente en cuestiones de peso y civilización.

Las damas jóvenes se subían a esto divanes y en ellos hacían pueretas quizas con la intención de probarnos la bondad y resistencia de estos muebles de guardarropa que lo mismo figuran en una escena "five o'clock tea" de las cines en casa de una marquesa de rumbo que en otra de "salita de recibir" en casa de un ex diputado por el valle del Tiétar. ¡Qué más da! La que delante tenemos además de tener dicha censurable conducta tenía la no menos fea de sujetar a los caballeros con

gafas por la corbata, sin duda para comprobar si eran tan cursis como para llevarlas con el nudo hecho y unos broches automáticos para su debida sujeción. Hecho lo cual, adoptaban un aire implorante, propicio a la comisión, actitud a la que contribuía un gran lazo en el pelo y un traje con fruncidos plujos e innumerables.

Catalina Bárce-na, que esta es la dama joven que tenemos aquí encaramada, de la que quizás ustedes ven, en todo lo alto del peluche del diván—lo juramos por la realidad de la reforma del cine Victoria— usa flequillo y tiene 20 años menos que en la actualidad — lo podemos jurar también impunemente.

Si, efectivamente; no parece sino que el tiempo retroceda; y que quien hace veinte años parecía una niña casadera, pero de las que empiezan a quitarse los años, en la actualidad es toda una real moza dueña del tiempo, puesto que ha sabido detenerlo. ¡Ahí es nada! Pero, dejemos esto, que no es de nuestra incumbencia el sacar partidas de bautismo a nadie.

Tampoco queremos tratar de la labor de Catalina Bárce-na en Hollywood, a la que se la dieron casi siempre papeles de viuda o de casada alegre, que busca novio o marido y tiene la obligación de ser caprichosa, versátil rubia y con un corazón, en los últimos metros, así de grande; y a la que se ponen como oponentes a novios o maridos calzonzanos y buenazos, del estilo de Gilbert Roland y Antonio Moreno.

Para terminar, se nos olvidaba decirles a ustedes que el caballero con gafas y a punto de quedarse sin corbata es Manuel Collado.

## La casa Domecq

no cumple en precios, sólo lo hace en calidad

## Figuras de la pantalla

Antoñita Colomé

Declamamos en una de nuestras ediciones cinematográficas que Mary del Carmen Merino era el último descubrimiento de Benito Perojo. Y declamamos que con ella se iniciaba un nuevo sistema, muy laudable, de buscar artistas para nuestro cinema al margen de los escenarios teatrales.

Olvidamos entonces a Antoñita Colomé y hoy subsanamos el olvido. Antoñita Colomé no procede tampoco—que nosotros sepamos por lo menos— del teatro. Es una actriz de cinema exclusivamente. Se descubre en seguida porque su aspecto es puramente cinematográfico. Es, hasta ahora, la actriz más fotogénica, más "estilo americano" que posee el cinema español.

Nosotros confiamos en Antoñita Colomé. Ni "El negro que tenía el alma blanca", ni "Crisis Mundial" han sido dos revelaciones para esta muchacha, a la que se ha visto luchar denodadamente con la falta de prácticas. Esperamos sin embargo, que dentro de poco tiempo, Antoñita Colomé, sabiamente dirigida, llegue a ser una magnífica intérprete de nuestra películes.

Es en este momento una firme esperanza que sea triste llegara a malograrse.

Carl Brisson

Pertenece a la última hornada de "cantores" cinematográficos. Han escalado un puesto en el escalafón estelar, gracias a su buena voz para las melodías americanas tan en boga y a sus éxitos en la radio.

La publicidad se ha encargado de lanzar su nombre a los cuatro vientos como algo excepcional. Un par de papeles de importancia y la sugestión del público hacen lo demás.

No negamos que Carl Brisson tenga porvenir brillante en el séptimo arte. Pero hasta la fecha juzgando por las pocas veces que le hemos visto y oído actuar, no acaba de convencernos.

Ni como autor ni como cantante.

## Las principales figuras de "Es mi hombre"

Benito Perojo, es hombre que lo sacrifica todo en bien de la película. De nada vale que sus sentimientos le recomienden a tal o cual artista; si el recomendado no responde a las características del papel que ha de representar, Perojo no le contrata. Este celo, que nosotros consideramos como virtud artística y dignidad profesional, le proporciona no pocos sin-sabores.

Cuando se supo que él iba a firmar la preciosa tragicomedia de Carlos Arniches, titulado "Es mi hombre", las cartas de recomendación formaron pirámide. En su mayoría, de aspirantes al papel de protagonista.

—El protagonista, lo hará Valeriano León — advertía Benito Perojo.

—Pero si está actuando con su compañía.

—No importa. O lo hace Valeriano León o yo no hago la película.

Perojo estaba convencido de que, nadie podría encarnar el personaje de "Es mi hombre", como lo haría Valeriano León. Y no cesó en sus gestiones hasta que el gracioso actor puso la firma en el contrato.

Perojo no tuvo suerte para encontrar un actor que encajara en el tipo de "Alfonso" y a última hora ha decidido que lo haga Ricardo Núñez.

—Pero, hombre, si a mi me hace falta descansar.

—Y a mi también, pero ya cansaremos cuando podamos.

Y Ricardo Núñez, quieras que no, ha tenido que hacerse cargo del "Alfonso" de "Es mi hombre". Cuando a Benito Perojo se le pone entre ceja y ceja una idea es inútil ir contra su voluntad: lo consigue todo por difícil que sea.

Faltaba la música y, Perojo, siguiendo el sistema de atraerse lo mejor de lo mejor, se ha puesto al habla con el celebrado maestro Guerrero, quien ya terminado el primer número musical de "Es mi hombre", película que distribuirá Exclusivas Simón.

**BORN**  
Hoy a las 3:15

**El Crimen del Vanities**  
EN ESPAÑOL

por Carl Brisson  
y V. Mc Laglen

Y

**Un Secuestro Sensacional**  
por Dorothea Wieck,  
A. Brady  
y Baby Le Roy

**Dr. Bartolomé Vanrell**  
Jefe del Servicio Antituberculoso de la Diputación Provincial de Baleares. Durante los meses de agosto y septiembre solo visitará los lunes, martes, viernes y sábados de cada semana, en su Consultorio de la calle de Santo Domingo, número 38.

**RON BACARDI**



# LA MINA

Por ampliación de la Sección de SASTRERIA se LIQUIDAN todas las existencias de NOVEDADES para SEÑORA a PRECIOS MAS BARATOS que su coste

**LA MINA - San Miguel n.º 91 - LA MINA**  
No confundirse **LA MINA** (Frente PLAZA OLIVAR)  
"LIQUIDACION VERDAD"

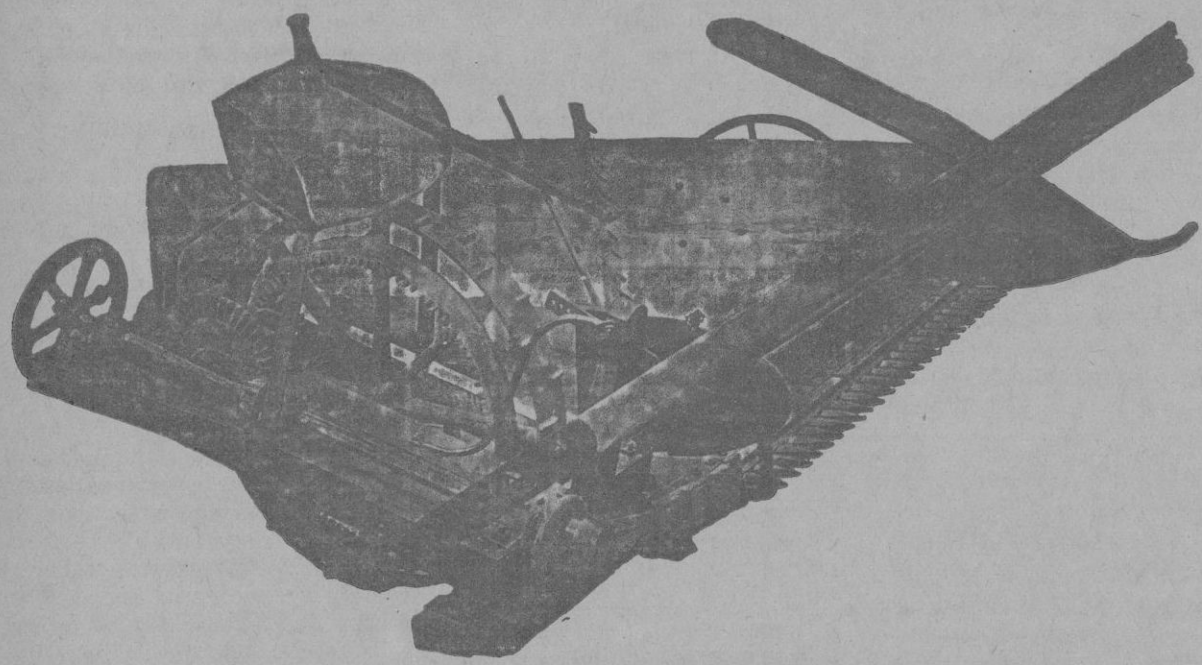
EL MEJOR PURGANTE - LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

# CARABANA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

SOLO ES LEGITIMA EL AGUA VENDIDA EN SUS BOTELLAS PRECINTADAS



## Maquinaria Agrícola

AGRICULTORES: Recordad que las segadoras NICOLAU son fabricadas con materiales de primera calidad y su buen funcionamiento está garantizado.

Constructor **ANDRÉS NICOLAU MELIA**

Escuela, 9 - Magos, 4 - PORRERAS

## Automóviles

GLORIA  
AUSTIN  
HANOMAG  
ESKOJA

## Camiones

BERLIET-DIESEL  
NEUMATICOS  
MICHELIN

## Aceites Dearco

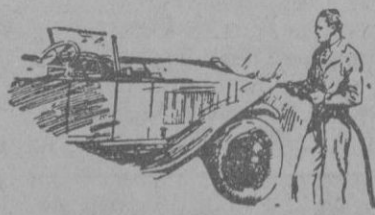
Coches y camiones de ocasión. Además cambios por materiales de construcción y otros que convengan.

**J. Jaume Massanet**

Sindicato, 205 Teléfono 1963

## MANGUERAS

TUBOS DE GOMA  
**CASA CODINA**  
UNION, 8 - PALMA  
(Junto al Paseo del Borne)



## GRADUACION DE LA VISTA

POR MEDICO OCULISTA ESPECIALIZADO  
Para hacerse graduar la vista con la garantía de acierto y exactitud que sólo un médico oculista puede dar, recomendamos a nuestros lectores aprovechen el servicio del Médico Oculista de la OPTICA BOSCAN, donde gratuitamente le será sometido el examen de la vista por diversos métodos y con aparatos modernos.

**OPTICA BOSCAN - Cort, 28, Palma**

### Lea que le interesa para Vd. o su familia y algún amigo

Ha llegado a Palma procedente de América con un surtido importante de flores y plantas medicinales de los Andes el acreditado Botánico que estuvo muchos años establecido en la Plaza Eusebio Estada n.º 4. Las personas que necesiten pueden pasar por la calle Casa del pueblo n.º 40, 1.º, y serán atendidos, como siempre.

### Asegúrese

Contra el riesgo de un fallecimiento en su hogar en LA PREVISORA MALLORQUINA entidad legalmente establecida y que por una pequeña cuota mensual le preserva de toda molestia y gasto.  
Francisco Sancho, 35, Teléfono 2529, Palma.

### Compraría

Casa en San Agustín.  
Ofertas: Margarita Mateu, Pelaires 12, Palma.

### Vendo

en perfecto estado, casi nueva, una máquina de coser Singer, que cuesta 710 ptas. por 400. Puede verse por las mañanas en la calle Versalles, 2.

### Vendedores

aptos en pueblos importantes se necesitan. Sueldo y comisión.  
Escribir Productos «El Repartidor», Calle Sta. Fé n.º 3, Palma.

ALFOMBRAS DE GOMA PARA AUTOS

PLANCHAS DE GOMA PARA JUNTAS DE TODAS CLASES

TACONES Y SUELAS DE GOMA

Correas para Transmisión DE TODAS CLASES

**CASA CODINA**  
Unión, 8 - PALMA  
(Entre Mercado y Borne)

## CHINCHES

Un frasco patentado de AKANTROL extermina los chinches rápidamente. Premiado en todas las Exposiciones de Higiene y reconocido como el mejor anti-chinche del mundo; Prospectos y venta: Hijo de José Juan, Marina, 20 y Juan Ramón, Sindicato, 47.

### Se alquila

Un segundo piso pequeño en la CALLE DE COLÓN, por ptas. 80.  
Razón: LA JAVA, Colón, 34.

### Vendo

dos arados de 2 y 3 discos Oliver y Sanders. También los cambiaría con otra marca Fervuson.  
Razón: Casa Darder, calle Sindicato

### Se ha extraviado

una rueda de Camión 34 x 7 en la carretera de Palma a Manacor. Se gratificará con 50 ptas. dar aviso en la administración de Loterías de la calle San Miguel, Palma.

### Se alquilan

Habitaciones con o sin pensión tratamiento familiar y económico.  
Pensión Planas, Obispo, 5, Palma.

## C. Pascual

**Médico especialista**  
Piel, Sífilis y Vias Urinarias, Prostatitis, defectos sexuales, impotencia úlcera de las piernas.  
Aplicación del 914 y 606 a 5 ptas.  
Diaternia corrientes eléctricas.  
Lámpara de cuarzo, etc.  
Consulta de 11 a 1.  
Consulta económica de 6 a 8, 2 ptas.  
Mesquida, 9. (Junto al Borne).

### Piso

principal, grande, con jardín, agua, gas, electricidad, cuarto de baño, termo-sifón, calefacción central, etc., etc., se alquila, Aragón 105.  
Razón: Aragón 107.

### Cristales de forma

Se colocan a 1 pta. Venta y reparación de toda clase de relojes a precios limitados Restauración de esferas.  
Kiosco de relojería, Vda. J. Miró, San Miguel, 119.

### NO OLVIDE USTED QUE SON

4 los tomos que forman un ejemplar del



## ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA

(Guía - Bañillero - Libro)  
Delto del Comercio, Industria, Profesiones, etc. de España y Posesiones

UNAS 8.600 PÁGINAS  
MÁS DE 3.500.000 DATOS  
MAPAS GEOGRÁFICOS-INDICES  
SECCIÓN EXTRANJERA  
y pequeño Directorio Universal

Precio de un ejemplar completo: CIENT PESETAS (franco de portes en toda España)

¿SI QUIERE ANUNCIAR CON EFICACIA, ANUNCIE EN ESTE ANUARIO...!

Enrique Granados, 86 y 88 - BARCELONA

## SANGRE PURA, RICA Y NUEVA

se consigue gracias a las acreditadas PÍLDORAS DEPURATIVAS DEL Dr. SOLVÉ



Medicamento especial para combatir de una manera rápida y eficaz el eczema, herpes, úlceras varicosas (úlceras de las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, caries, etc., enfermedades que tienen por causa u origen, humores viciados o infecciones de la sangre. Se ha dado al Depurativo Dr. Solvé la forma de Píldoras, porque los Robos, Jarabes, Eléctricos y todos los depurativos líquidos están compuestos de Alcohol, que irritan el estómago, fatigan los riñones y debilitan todo el organismo. Así las Píldoras depurativas del Dr. Solvé, resultan el Depurativo Ideal, cómodas y agradables de tomar, digestivas, reconstituyentes generales; regeneran, enriquecen y renuevan la sangre, aumentando con ellas las energías del organismo; fomentan la salud y resuelven rápidamente todas las úlceras, ligeros granos, forúnculos, supuraciones, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no restando en el organismo huellas de su paso. Exteriormente puede aplicarse la Pomada del Dr. Solvé, que calma al momento la inflamación y abrevia el tratamiento de las manifestaciones molestas de la piel.

Nota.- Dirigiéndose y enviando 0'25 pta. en sellos de correo para el franqueo a Oficina Laboratorio Sókatarg, calle del Ter, 16, Barcelona, recibirán gratis un libro expone sobre el origen, desarrollo y tratamiento de estas enfermedades.

## COMPANIA TRASMEDITERRANEA

Barcelona Madrid  
Vía Layetana, 2 Paseo de la Castellana, 14

Servicios Regulares de buques Comerciales y Correos entre la Península-Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guinea Española

Linea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz-Canarias  
Salidas semanales, de Barcelona los sábados y de Cádiz los lunes

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa-Canarias  
Salidas de Barcelona quincenalmente los jueves, admitiendo carga y pasaje

LINEA DE FERNANDO POO  
Servicio rápido quincenal, con salida los días 15 de Barcelona y 20 de Cádiz

Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Almería y Melilla-Algeciras-Tánger

LINEA CADIZ-LARACHE  
Salidas de Cádiz los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes

LINEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA  
Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas

LINEA RAPIDA VALENCIA PALMA  
Salidas de Palma los domingos y de Valencia los lunes a las 20 h.

LINEA PALMA-ALICANTE ESCALA EN IBIZA  
Salidas de Palma los viernes a las 12 horas y de Alicante los domingos

LINEA PALMA-MAHON  
Salida de Palma los jueves a las 20 h. y de Mahón los viernes

Para informes:  
Oficinas Delegación de la Compañía en el nuevo edificio del muelle

## CALZADOS "WAMBA"

CON SUELA DE GOMA  
PASEO - CAMPO - PLAYA - SPORT

Comerciantes solicitan muestras y precios en

### CASA CODINA

(Junto al Paseo del Borne)

## Banco Hipotecario de España

Delegación de Propaganda. Plaza de Cort, 26. Palma

PRESTAMOS AMORTIZABLES con primera hipoteca, a largo plazo al 5'50% de interés, sobre fincas rústicas y urbanas, hasta el 50% de su valor, reembolsables a voluntad. PRESTAMOS ESPECIALES para el fomento de la construcción (Pídanse instrucciones detalladas).

Emisión de CEDULAS HIPOTECARIAS al portador, privilegiadas, tienen carácter de efectos públicos, cotizables como valores de renta fija; están garantizadas por primeras hipotecas sobre fincas de primera mano y fácil venta, valoradas en MAS DEL DOBLE del capital de las cedulas en circulación, y con el capital social y sus reservas. NO BIENDO SUFRIDO ALTERACIONES IMPORTANTES EN SU COTIZACIÓN, NO OBSTANTE LAS INTENSAS CRISIS ATRAVESADAS (Pídanse folleto con detalles).

## Recauchutado de Neumáticos

Reparación de Cámaras

### CASA CODINA-Unión, 8-PALMA

(Junto al Paseo del Borne)



# DAILY CHRONICLE

## British Empire Radio Service

Wave. Greenwich Mean Time

Transmission 2

8 a. m. Big Ben. The Buff's Re-  
service Service.

(Time signal 12 noon.)

10 p. m. — The Middlesbrough

11 p. m. — News and Sports

12 p. m. — Empire Service from

13 p. m. — Close Down.

Transmission 3.

8 p. m. — Big Ben. B. B. C. Nor

Orchestra.

9 p. m. — Troise and his Man-

10 p. m. — Sports Talk.

11 p. m. — B. B. C. Military

12 p. m. — Orchestral Concert.

1 p. m. — News and Sports

2 p. m. — Close Down.

Transmission 4.

8 p. m. — Big Ben. News and

Summary.

9 p. m. — Medvedeff's Orches-

tra.

10 p. m. — The Commodore

Orchestra.

11 p. m. — A Recital.

12 p. m. — Empire Service from

13 p. m. — Weekly Newsletter.

14 p. m. — Programme of Gra-

15 p. m. — Records.

16 p. m. — The London String

17 p. m. — Epilogue.

18 p. m. — Close Down.

Transmission 5.

8 p. m. — Big Ben. The Victor

Orchestra.

9 p. m. — Summertime at Ho-

10 p. m. — Signal 12 Midnight.)

11 p. m. — Empire Service from

12 p. m. — Cathedral.

13 p. m. — Newsletter and

Summary.

14 p. m. — Close Down.

programme can be received

by using:

The New All-Wave

WATER-KENT

and

ECHOPHONE

Sold On Instalments

Reach Of All Pockets

Exchanges Accepted

W. ELECTRICIDAD, S. A.

Alejandro Rosselló, 85 - 87

Classified Requirements

FOR SALE. Son Armadams. Beau-

tiful. All Comfort. Well Deco-

rated. Apply as below.

WANTED TO SELL. Shop in Borne.

Convenient For Tourist Trade.

Margarita Mateu, Pelaires, 12.

HIRE. Sailing Craft and Motor

Boats. For information apply J. A. V.

Ave. A. Maura 76.

ENGLISH TRANSLATIONS.

Professor. E. H. Hooker, San

WANTED for small car.

district. Lock-up essential.

Apply "El Día".

WILL ALWAYS FIND AT

LENA'S

People you like

Food and Drinks you enjoy

Service that's right

Try our Lait Gaillet

Ice Creams on the Island

Maura (Opposite Alhambra)

Tel. 2285

Media de Seda

You An Unrivaled Choice

Knitings - Socks - Perfumes

and Photographic Materials.

and French are part of

our Service.

Miguel

Palma

## Foreign News

### Lefts Blame Rights

Paris 10.—Complete order seems to have been established in the French ports. Work has started again in the shipyards of Brest and Toulon.

The authorities are actively investigating the revolutionary disorders. Public buildings in Toulon, and the railroad station, are guarded by soldiers.

Socialist and communist newspapers accuse the rights of having brought about the uprising in order to give the government an excuse for brutal intervention.

A delegation of the left groups, in a session which took place in the Chamber of Deputies building, named two committees to go to Brest and Toulon and investigate at first hand the causes for the disorders. The labour syndicates, in meetings and by means of posters, counseled the workmen to behave with calm and to return to their work immediately.

### Officials Taking Lessons

Paris 10.—For the first time in the history of the French Third Republic, the prime minister gathered at the Quai d'Orsay all the prefects of departments to instruct them in the application of the numerous decrees.

This unheard of procedure, and the profound interest with which the nation is watching the development of Laval's plans, caused an enormous crowd to congregate outside the building of the Ministry for Foreign Affairs.

### Busy Monsieur Laval

Paris 10. Laval continues publishing decrees. Close to 150,000 head of tubercular cattle are to be sacrificed. Certain articles of national manufacture are to be protected, and it is probable that import duties will be reduced instead of suppressed. Level railroad crossings are to be done away with, thus furnishing work for a number of unemployed.

### Prominent Italians Mourned

Milan 10.—The tragic death of minister Razza has made a deep impression in Milan, where for many years he was the organizer of the fascist work camps. During the period of fascism's rise, he was editor of "Popolo d'Italia".

There is much regret, also, over the death of the explorer, Raimondo Franchetti. He had traveled extensively in Asia and East Africa, especially in Abyssinia. The "Messagero" writes that he enjoyed the friendship of many chiefs of Abyssinian tribes.

It will be remembered that Razza and Franchetti were two out of the seven killed on the Italian plane wrecked near Heliopolis.

### Hitler Turns Deaf Ear

Berlin 10.—Count Reventlow writes in a religious publication that the persecution of the Jews can have disastrous results for Germany. Hitler, however, has refused to take any notice of the opinion of Schacht, head of the Reichsbank, on the political and financial repercussions abroad which the exceptional measures taken against the Jews may bring. Schacht fears an increased boycott of German goods in America, but Hitler does not attach any importance to this and will probably take still harsher measures, as he considers that Jews are the curse of Germany.

### Reichsbank Statistics Published

Berlin 10.—Statistics published by the Reichsbank yesterday, Friday, show an increase in gold reserves of 10,600,000 reichsmarks, the total now being 104,600,000 reichsmarks; reserves in foreign currencies diminished by 600,000 reichsmarks, the total showing 5,300,000 reichsmarks.

Notes in circulation are 137,500,000 reichsmarks less, with a present total of 3,740,300,000 reichsmarks.

### Government To Issue Loan

London 10.—It is rumored among financial circles that the British government is preparing to issue an internal loan of considerable importance.

Some are of the opinion that the money would be used for economic reconstruction; others that it is intended for national defense.

## Dancing In Santa Maria

It is remarkable the number of people who come to Mallorca and go away, often after a stay of some length, without having seen the typical dances of the Island. Or if they have seen them, they have not been treated to the best. One can live in a small fishing village for a couple of years and only see old and stout performers stamping around with the grace of elephants. It is a sad fact that the youth of Mallorca prefer the fox trot and the *pasodoble* to the dances of their own land. Sad, that is, for visitors. Because there is nothing sad about putting your arm round a pretty girl's waist.

There is going to be a competition in Island dancing in Santa Maria on the 18th. of August which no one should miss. The dances of Mallorca are beautiful when they are performed, as dances should always be performed, by the young and graceful. And in Santa Maria, the best exponents are going to gather for it is to be a competition out of the common run.

There are going to be prizes for the best man's costume, for the best

woman's costume, for the best pair of dancers, and so on, as usual. But that is not all. A cup will be presented to the village whose representatives best execute a majority of all the Island dances. The cup is to be held by the victorious village for a year and must then be defended. On it will be inscribed the names of the winners and the name of their village. As this competition is a complete novelty in Mallorca, enormous interest has been aroused and many villages have already signified their intention of taking part.

Lieutenant Commander Hillgarth, the British Vice Consul, and the Hon. Mrs. Hillgarth, whose beautiful home, Son Torrella, is close to Santa Maria, are giving some of the prizes.

Santa Maria is only ten miles or so distant on the Inca road. It would be difficult to imagine a more pleasant way of spending an evening than sitting in the open, in a village setting, and watching the best dancers in Mallorca perform. Dancing begins at 9 p. m.

## Learn About Luxury Cars

There is nothing wrong with the *coches de lujo*, or luxury cars, but it is just as well to be able to recognize them. They stand in the same rows as the taxi cabs and, despite their name, are often no more luxurious than their less pretentious sisters.

The difference is that they carry no taximeter and, in order to qualify for their high-faluting title, must be five seaters, at least. They are the only reminders of the bad old days when to go one block cost three pesetas, the minimum fare. The tariff of these luxury cars is Ptas. 2.50 for a trip within the city limits, short or long. That is what it will cost you to go from the wharf to Lena's, where a regular taxi will do it for a peseta or less. And, if you happen to have a small suitcase, you are charged an extra fifty centimos.

Perhaps the drivers of these cars have mended their ways since two years ago. There was too much abuse in those days, as the following incident will demonstrate. A certain Scotsman, accompanied by a girl, was in the Cafe Formentor when it started to rain. A car was called. It was asked to stop, first, at the International Library, a stone's throw away, where a parcel of books was picked up. From there the driver was directed to the *farmacia* at the end of the Borne on the left. And from there to Lena's, where the car was dismissed. The car was occupied for not more than ten minutes. The driver demanded nine pesetas and got it. He was entitled to it by law for he had made three stops, or the equivalent of three journeys at three pesetas each.

That can only be classified as an abuse, and it is to be hoped that drivers of *coches de lujo* don't indulge in that kind of practice today. But do not forget that a luxury car, so called, will cost you Ptas. 2.50 for a couple of yards unless you make previous arrangements with the driver. If you get caught, pay. It is useless to argue. And perhaps you have enough money not to give a continental hoop.

**Realise Your Dream**  
And Become The Proprietor Of A Freehold Bungalow With 180 Sq. Yards Of Ground

AT

**ALCUDIA BEACH**

For Only 225 Pounds Sterling Inclusive

The Bungalow Comprises:  
Living Room — 2 Bedrooms  
Kitchen — Bathroom — Laundry  
Running Water — Electricity

For Information Apply To:  
**Office Playa de Alcudia**  
Telephone: 1072. 16, Paseo del Borne, Palma

**TITO'S BAR**  
NEW MANAGEMENT  
Restaurant Open  
Noon Till Dawn

Best Food, Drinks, Dancing, Orchestra, Terrace, And View in Mallorca.

Tea Dances  
All Afternoons

**F. G. SHORT**  
Ave. A. Maura, 30 — Tel. 2422  
House and Estate Agent  
Motorcars

Autocoaches. Steamer and Rail Tickets

**GERMAINE** TEL. 2278  
For FLOWERS, fresh daily  
PERFUMERY, toilet articles  
Artistic Mallorquin GLASSWARE  
Invisible Mending

**THE FLOWER SHOP**, 26 Calle del 14 de Abril. Terreno.

## Foreign News Palma Parade

### Soviet Railroad Scandal

Moscow 10.—According to the newspaper "Prawda", a Soviet military tribunal has condemned two individuals to death and four to 10 years imprisonment for robbing railroad material on the Siberian lines.

Gangs had been organized, with the complicity of railroad employees, which committed 345 robberies in 20 days.

### Britishers Not To Enlist

London 10.—The Abyssinian Legation here has made it known that it cannot accept the petitions of British subjects for enlistment in the Abyssinian army. It thanks those who have expressed this wish, but points out that climatic conditions are not suitable for Europeans.

The consulate in Berlin has received thousands of similar petitions from all parts of the world but has refused them on the same grounds.

Italy continues sending troops to Africa. Some 2000 soldiers, 1000 skilled workmen, and several tanks left today.

### La Guardia's Life Threatened

Paris 9. According to the correspondent of "Le Journal" in New York, the police have discovered a plot to assassinate the mayor, La Guardia. No details are yet known, but the plot is attributed to nazi elements in New York, though there is nothing concrete as yet to confirm this opinion.

Mayor La Guardia is being carefully guarded by the police.

Paul Kress, the masseur who was refused the permit to open an establishment and seems to be the cause of all the excitement reigning, sails for Germany on the "Hamburg" tonight.

Several hundred nazi sympathizers intend to give him a send-off from the Hamburg-American docks. Police have taken measures to maintain order.

### Roosevelt To Be Represented

Washington 8. Secretary of War Dorn will represent President Roosevelt at the ceremonies of inauguration of the Philippine president in Manila. The inauguration will take place on November 15th. next.

### Some Should Visit Mallorca

London 10.—Statistics show that the number of tourists that visited England this year is the largest since 1931. Many thousand more are expected during the balance of August.

### Unrest In Siam

Singapore 10.—There have been serious disorders in the Siamese army. A plot to overthrow the government has been discovered.

### Lord Woolavington Dies

London 10. Lord Woolavington, well known sportsman, died yesterday. He owned two Derby winners, Coronach and Captain Cuttle. The latter won in 1922, the former in 1926.

### Late News

Both Japanese and Chinese officials are looking for the bandits that captured the English journalist, Craveith Jones, but in vain. It is evident that the bandits do not trust the authorities who have declared that they carry the ransom with them.

The Italian discount rate has been raised from 3 1/2 to 4 1/2 per cent. This will become effective Monday next.

A French air pilot has broken the world's speed record over 100 miles. He covered the distance at an average speed of 296 m.p.h.

**HOTEL PLAYA Camp de Mar**  
A Famous Hotel  
on A Famous Beach  
25 Km. Palma. Full Pension, 10 - 14

**LIDO DANCING BAR**  
Cool and Comfortable. Moderate Prices  
Hours 7 p. m. - 9 p. m. and 10 p. m. - 2 a. m.  
BRONDO. 7

Mrs. and Miss Gerard have taken a really charming little cottage up in Genova and are expecting to move in early in September.

As they have rented the house on a lease it can be taken for granted that they intend to settle here for some time. They will prove a great asset to the foreign colony and it is hoped that their lease will be renewed.

Baron Jean Empain, who is the owner of the yacht *Heliopolis* sailed from England this week for a trip in the Mediterranean, which, it is expected, will be of six months duration.

It is the Baron's intention to make Palma one of his ports of call. He is a great entertainer and gives large parties aboard his yacht, many of which will be long remembered by the inhabitants of Plymouth, where they still tell of strange drinks served to guests—green whisky for instance.

The Baron is an all-round athlete and has a well equipped gymnasium in the yacht, with an English ex-serviceman as boxing instructor.

**TRIANA**  
"ATMOSPHERE OF ANDALUSIA"  
If There's BETTER BEER in Mallorca - WHERE?  
First Class Bar and Restaurant  
Yeseros 3, (Cor. Brondó) Tel. 2522

Mr. Grant arrived at Alcudia this week and joined his brother, Mr. Reginald Grant, who was awaiting to meet him. Their intentions are to put in about a fortnight here and then proceed by air to Algiers, where Mr. Reginald Grant has a spot of expert work to do in the engineering line. It was due to his engineering ability that the Mersey Tunnel was made possible, and as that piece of work in considered one of the great engineering feats in history it is little wonder that his services are in demand.

Miss Baker who arrived last week via Barcelona is charmed with the Island and its inhabitants, especially the Mallorquin pensions which she considers a great improvement on the average English sea-side boarding house, where, if all the boarders were placed end to end, they would reach out for a second helping.

Miss Baker has to be back home again at the end of the month and is by no means too happy about it. She says Mallorca will be her choice again for a summer holiday.

**THE TREASURE CHEST**  
Calle Gomila 3, nr. Hotel Mediterraneo  
Visit our Shop for exclusive Novel-  
ties. Special Sale of First Quality  
Raffia Sandals, in many patterns.

Mr. Wilkens, of the Gas y Electricidad, should now be in England awaiting the arrival of Mrs. Wilkens and their daughter. This will be their first visit to London and we trust the fine weather, now prevailing, will hold good and that they will bring back good reports.

Col. and Mrs. C. H. Gurney gave a cocktail party at their home in Calle Santa Rita on Thursday evening to a number of their friends.

Among the guests present were Mr. Rowland Hayes, Mrs. and Miss Drieberg, Miss Peggy Raskum and Mr. Frank Paik.

Mrs. Morrison writes from England to say that she has booked to sail for Mallorca on the *Vandyk* and there is no doubt that her friends will be glad to welcome her back early in October.

**HOTEL PENSION HILLER**  
Calle 14 de Abril, 84 - Terreno  
View Of Sea - Every Comfort  
Pension 8 - 12

**GRILLÓN BAR**  
Your drink prepared by famous  
**MARTINETTI**  
Spacious Dancing Floor  
Lessons by Prof. **DOLLY**  
Plaza de la Lonja, 9. Tel. 2447

Spanish And Foreign Perfumes  
**PERFUMERIA INGLESA**  
CADENA, 6



FIESTAS CONMEMORATIVAS

El VII Centenario de la Reconquista de Ibiza

En la imposibilidad de dar detallada cuenta de todos los actos con que la isla hermana ha conmemorado el Centenario de su incorporación al Reino de Jaime I, insertamos a continuación nota de los actos más destacados de dichos festejos.

Las Exposiciones

El domingo se inauguró la Exposición de pinturas instalada en la sociedad «Ebusus» y a la cual han concurrido todos los pintores locales y también los de otras poblaciones españolas y del extranjero que actualmente residen en nuestra isla.

La Exposición presenta magnífico aspecto y fué inaugurada por breves palabras de ofrecimiento pronunciadas por el señor Torrès, presidente de la Comisión de «Ebusus»—por el Alcalde.

Desde «Ebusus» la comitiva se dirigió a la Casa de Cultura de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, en la cual tiene adecuado marco la Exposición Étnica, ampliada y mejorada estas días, con motivo de las fiestas, con buen número de objetos de carácter marítimo y con algún que otro cuadro antiguo.

Tras corto parlamento pronunciado por don César Puget, el señor Alcalde declaró abierta tan curiosa Exposición y después el Canónigo don Isidoro Macabich, con oportunas palabras mostró a los circunstantes el rol del buque corsario conocido por el Gornel del jabeque que capitaneó el marino Riquer y un precioso abanico de hueso artísticamente pintado, que figuró entre los objetos que, como todos los jabeques fué vendido en pública subasta.

Misa de Pontifical

El lunes, a las 9 y media de la mañana, adornado el altar mayor de nuestro templo, con graciosas guirnaldas de mirto, matizadas de flores, empezó el oficio divino en el que fué celebrada nuestra nueva Prelado don Antonio Cardona, asistido por el Dean-Vicario, don Bartolomé Ribas y los Capitulares don Juan Planells y don Antonio Escandell, y los canónigos don Narciso Tubau y don Miguel Planells como ministros de altar.

Ocupó la Cátedra de la Verdad don Miguel Riera, quien pronunció un hermoso y elocuente sermón, en el que abundaron las citas de la gloriosa historia de nuestra España y puso de manifiesto el cendrado españolismo de Ibiza; dicho todo con una clara dicción y con acentos de verdadero apóstol y entusiasta patriota.

La Capilla de Música interpretó magistralmente la preciosa mi-

sa «Te-Deum Laudamus» de Perosi y al terminar el oficio cantó junto con muchos fieles, el Himno del Centenario.

La Salve tradicional

Por la tarde una hora antes de la anunciada para tener efecto en nuestro primer templo la tradicional Salve de la Hermandad de Presbíteros, empezó a afluir a la Catedral un numeroso contingente de público que a la hora de empezar el acto estaba ya su amplia nave llena de bote en bote.

La plaza de la Catedral estaba atestada de gente y a las cinco de la tarde entró el Obispo en el templo y una vez revestido de Pontifical y asistido por los Capitulares señores Tibau y Planells, empezó la Visita Espiritual a Santa María y cantáronse después la Salve y el Himno del Centenario con acompañamiento de órgano.

El baile típico

Al salir el obispo del templo fué escoltado por las banderas de las parroquias de la Diócesis hasta el Palacio Episcopal.

Las parejas de campesinos, ataviadas con trajes típicos, después de bailar brevemente en el patio de dicho Palacio y en la plaza de la Catedral, se dirigieron al Paseo de Vara de Rey.

Descansaron pocos instantes las susodichas parejas en la Caja de Pensiones y cuando algunos individuos de la Comisión organizadora, auxiliados por tres municipales lograron formar un cuadro de suficientes dimensiones, empezó el baile típico que fué muy bien trenzado por todas las parejas.

El paso estaba lleno de gente los balcones, ventanas y azoteas que a él reasen, eran verdaderos racimos de damas y caballeros que aplaudieron cumplidamente a los bailadores.

El homenaje al señor Fajarnés

En el Salón de sesiones de nuestro Ayuntamiento se celebró a las 11 de la mañana el acto de colocar en la galería de Hijos Ilustres de Ibiza el retrato del que fué en vida don Enrique Fajarnés Tur.

Abrió el acto el Alcalde, que presidió en unión de los señores Souviron, Secretario del Ayuntamiento, el primer oficial señor Tur Riera, y el Interventor señor Gómez y el señor Escandell.

Seguidamente el señor Souviron, leyó el acta en que la Corporación Municipal tomó el acuerdo de acuerdo, dió lectura a la adhesión enviada por el concejal don Antonio Albert.

Concedida la palabra al abogado don José Costa, leyó la biografía que le fué encargada por la Corporación.

Premiado de aplausos el bello trabajo del señor Costa, don Bartolomé Rosselló usó de la palabra y se adhirió al acto como actual deano de los periodistas cibicenses.

El director de «La Voz» don Enrique A. Fajarnés, visiblemente

emocionado, leyó un bello discurso de gratitud que obtuvo el plauso de la concurrencia.

Entre estas estaban el comandante militar de la plaza señor García Ledesma, que ostentaba la representación del Capitán general de Baleares, los concejales señores Puget y Mari Mayans; el Registrador de la Propiedad, don Luis Galves; Ingeniero de las Obras del Puerto, don José Luis de Castro Espejo; don Manuel Sorá director del Instituto Nacional de Segunda Enseñanza; el canónigo don Isidoro Macabich, el Jefe de la Beneficencia señor Sitjar, los pbros. señores Escandell y Serra, don Bartolomé Escandell, Presidente del Casino de Ibiza, el abogado señor Valldeu; el periodista señor Planells Torres director de «La Defensa», don Juan Mayans Escandell, señores Tur Oliver, Escandell y otros muchos.

La familia del señor Fajarnés, estaba representada, además de por su hijo don Enrique Fajarnés por su hijo político don Mariano Ramón y por sus nietos don Enrique Fajarnés Cardona, don Roberto y don Adolfo Villalonga Fajarnés y don Enrique Ramón Fajarnés.

El acto, que fué solemne y emotivo terminó poco después de las doce.

Llegada de la Diputación

A las cinco y media de la tarde fondó en nuestro puerto el vapor «Mallorca» vistosamente empavesado, a cuyo bordo llegaron el Presidente de la Diputación señor Juliá y los gestores señores Tuduri, Mayans y Fernández, éste con su señora, el maestro de ceremonias señor Bauzá y la Banda Provincial Republicana que antes de desembarcar interpretó dos airesos pasodobles, que fueron aplaudidos por el numeroso público.

Subieron a bordo para cumplimentar a tan distinguidos viajeros el Alcalde señor Torres, el comandante militar señor García Ledesma, el Subdelegado marítimo señor Bosch, el diputado a Cortes señor Matutes, el jefe de la Guardia civil señor Sitjar, los señores Fajarnés, Pineda, de Rosselló, por el Fomento del Turismo, Sorá, Souviron, Tur Riera, Gómez, concejales señores Llobet, Rigal, Planas y Serra, personal de los establecimientos de la Diputación señores Riquer, Medina, Ferrer Sorá y Lavilla, médico señor Riera, veterinario señor Hernández y otras personas.

La Retreta Militar

Cuando acababan de dar las 10 de la noche, salió la Retreta Militar, formada por los soldados de Infantería, la Cruz Roja y las dos bandas de música la cual recorrió con el mayor orden el curso señalado, produjo magnífico efecto y fué muy celebrada.

Llamaron la atención por su belleza y por lo bien ataviadas que iban de payesa ibicenca, las

gentiles señoritas Sitjar, Asenjo y Mari; el joven don Augusto Ferrer y tres apuestos «fadristas» de San José, los cuales ocupaban una artística carroza que representaba un patio típico de nuestra campiña.

Anis Pedro Domecq Dulce y Seco

MARITIMAS

Movimiento del puerto Sábado 10

Entradas: Procedente de Barcelona el vapor «Rey Jaime I», con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Mahón el vapor «Delfin» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Argel el vapor francés «G. G. Tirman», con pasaje y carga.

Procedente de Málaga el velero «Cala Antió» con efectos.

Procedente de Barcelona el velero «Cala Morlanda» con lastre.

Procedente de Tarragona el velero «Carmen» con efectos.

Salidas: Para Barcelona el vapor «Rey Jaime I» con el correo, pasaje y carga.

Los compañeros tardaron dos horas en atravesarla, porque fueron registrando toda la orilla del camino, tanto del lado del espeso bosque cuanto del pantano de los Tadores. Pero no hallaron ninguna huella de los fugitivos, que, sin duda, no sabiendo todavía cuántos eran los colonos, ni qué medios de defensa tenían, se habían ido a refugiar a las partes menos accesibles de la isla.

Pencrof, al llegar al puerto del Globo, vió con gran satisfacción al «Buenaventura» tranquilamente fondeado en la estrecha ensenada. Por lo demás, el puerto del Globo estaba tan oculto entre las altas rocas, que ni desde el mar ni desde la tierra se le podía descubrir hasta no estar encima o dentro de él.

—Vamos—dijo Pencrof—, esos tunantes todavía no han venido aquí. Las altas hierbas convienen más a los reptiles, y es evidente que no les hallaremos sino en el Far-West.

—Lo cual es una fortuna—añadió Harbert—, porque si hubieran encontrado al «Buenaventura», se habrían apoderado de él para huir y no podríamos volver pronto a la isla de Tabor.

—En efecto—dijo el periodista—, es importante llevar allí un documento que dé a conocer la situación de la isla de Lincoln y la nueva residencia de Ayrton para el caso de que el yate escocés volviese por él.

—Pues, bien, el «Buenaventura» está ahí dispuesto a todo, señor Spilett—repuso el marino—. El y su tripulación están preparados para salir a la primera señal.

—Creo, Pencrof, que haremos eso luego que se termine nuestra

Advertisement for LA LECHERA condensed milk. Includes an illustration of a woman carrying a milk pail and a can of condensed milk. Text: 'Durante los grandes calores', 'Esta es la época en que más fácilmente puede alterarse la leche...', 'LECHE CONDENSADA LA LECHERA', 'Pida Vd. gratuitamente el librito de recetas...', 'Sociedad Nestlé (Sección LEI) Via Layetana, 41 BARCELONA'

Advertisement for DAMOS DINERO. Text: 'Pesetas 1'95 por su plancha vieja.', 'DAMOS DINERO', 'POR ALGO QUE NO TIENE NINGUN VALOR', 'Martín Amengual', 'Plaza Coll n.º 1', 'Este número consta de 12 páginas'

expedición por la isla. Es posible que ese desconocido, si logramos encontrarlo, sepa mucho más que nosotros sobre la isla de Lincoln y la de Tabor. No olvidemos que es el autor del documento, y sabe, quizá, a qué atenerse sobre la vuelta del yate. —¡Mil diablos!—exclamó Pencrof—. ¿Quién puede ser ese hombre, ese personaje que nos conoce y a quien no conocemos? Si es un simple naufrago, ¿por qué se oculta? Somos buena gente, me atrevo a decirlo, y la sociedad de las personas honradas no es desagradable para nadie. ¿Ha venido voluntariamente aquí? ¿Puede abandonar la isla si se acomoda? ¿Está todavía en ella? ¿Se ha marchado ya? Hablando así, Pencrof, Harbert y Gedeón Spilett se habían embarcado y recorrían el puente del «Buenaventura». De repente, el marino, habiendo examinado la bita sobre la cual estaba arrollado el cable del ánclora, dijo: —¡Hola, esto sí que es raro! —¿Qué hay, Pencrof?—preguntó el periodista. —Que no soy yo quien ha hecho este nudo. Y Pencrof mostraba la cuerda que amarraba el cable sobre la bita, para impedirle desasiarse. —¿Cómo que no es usted?—preguntó Gedeón Spilett. —No, lo juraría. Este es un nudo plano, y yo tengo la costumbre de hacer dos cotos (1). —¿No se ha equivocado usted, Pencrof? —No señor, no me he equivocado—afirmó el marino—. No (1) Nudo familiar a los marineros, que tiene la ventaja de mantenerse siempre apretado.

FOLLETÓN DE «EL DIA» 94

La Isla Misteriosa

POR JULIO VERNE

yectada, expedición que si no alcanzaba su principal objeto, podía ser fecunda en descubrimientos, sobre todo, desde el punto de vista de las producciones naturales, puesto que Ciro Smith se proponía explorar los espesos bosques del Far-West, que se extendían hasta el extremo de la península Serpentina.

Durante los nueve días que debían preceder al de la marcha, se convino en dar la última mano a las tareas de la meseta de la Gran Vista.

Sin embargo, era necesario que Ayrton volviese a la dehesa, donde los animales domésticos reclamaban sus cuidados. Se decidió, pues, que pasaría en ella dos días, y no volvería al Palacio de Granito hasta después de haber dejado ampliamente provistos los establos.

En el momento en que iba a marchar, Ciro Smith le preguntó si quería que uno de ellos le acompañase haciéndole la reflexión de que la isla ya no era tan segura como antes.

Ayrton respondió que no necesitaba compañía, que él bastaría para todo, y que, por lo demás, no temía nada. Si ocurría algún incidente, ya en la dehesa, ya en los alrededores, avisaría a los colonos por un telegrama dirigido al Palacio de Granito.

Ayrton partió, pues, el 9 al amanecer, llevándose el carro tirado por un solo onagro, y dos horas después el timbre eléctrico anunciaba que todo lo había encontrado en orden en la dehesa.

Durante aquellos dos días, Ciro Smith se ocupó en ejecutar definitivamente un proyecto que debía poner al Palacio de Granito al abrigo de toda sorpresa. Este proyecto era ocultar absolutamente el orificio superior del antiguo desagüero que estaba obstruido con cal y canto y medio oculto bajo hierbas y plantas en el ángulo Sur del lago Grant. Nada más fácil de llevar a cabo, puesto que bastaba volver a levantar dos o tres pies el nivel de las aguas del lago que ocultarían por completo el orificio.

Para levantar este nivel, no había que hacer más que establecer un dique a las dos sangrías hechas al lago, y por las cuales se alimentaban el arroyo de la Glicerina y el de la Gran Cascada. Ciro Smith animó a los colonos a este trabajo, y en breve se levantaron los diques, que por lo demás no excedían de siete a ocho pies de anchura por tres de altura, y que fueron construídos con trozos de roca bien cimentados.

Terminado ese trabajo, era imposible sospechar que en la punta del lago existiese un conducto subterráneo, por el cual se escapaba en otro tiempo el sobrante de las aguas.

Excusado es decir que no se obstruyó enteramente la pequeña derivación que servía para alimentar el receptáculo del Palacio de Granito y hacer funcionar el ascensor. Aquel retiro, seguro y cómodo, podía desafiar toda sorpresa y todo golpe de mano.

Las obras quedaron rápidamente ejecutadas, y Pencrof, Gedeón Spilett y Harbert tuvieron todavía tiempo de hacer una expedición hasta el puerto del Globo. El marino deseaba ardientemente saber si la pequeña ensenada en cuyo fondo estaba anclado el «Buenaventura» había sido visitada por los piratas.

—Precisamente—dijo—, esos caballeros han tomado tierra en la costa meridional, y si han seguido el litoral es de temer que hayan descubierto el puertecito, en cuyo caso no doy medio dólar por nuestro «Buenaventura».

Los temores de Pencrof no carecían de fundamento, y por consiguiente pareció muy oportuna una visita al puerto del Globo.

El marino y sus compañeros partieron, pues, en la tarde del 10 de noviembre: iban bien armados. Pencrof, al meter ostensiblemente dos balas en cada cañón de su fusil, movió la cabeza con cierto aire que no presagiaba nada bueno para quien se le acercara mucho, «hombre o fiera», según él decía. Gedeón Spilett y Harbert tomaron también sus fusiles, y hacia las tres de la tarde salieron del Palacio de Granito.

Nab les acompañó hasta el recordo del río de la Merced, y después de haberles dado paso, levantó el puente. Se había convenido en que la vuelta de los colonos se anunciaría por un tiro, a cuya señal Nab volvería a restablecer la comunicación entre las dos orillas del río.

La pequeña caravana se adelantó directamente por el camino del Puerto, hasta la costa meridional de la isla. La distancia no era más que de tres millas y media, pero Gedeón Spilett y sus



# TEATRALES

**Principal**

Para hoy domingo se anuncian las últimas proyecciones del film hispano en español «El amor que necesitan las mujeres», cuya trama ha interesado al público que numerosísimo ha asistido estos días a nuestro primer coliseo.

También se proyectará por última vez el portentoso film «Noches mosadas», film que ha constituido un éxito verdaderamente extraordinario.

Para mañana lunes se anuncia la proyección del film nacional «Diez días millonaria», una película llena de alegría y dinámica acción por la actriz Milagritos Leal y el galán Luis Peña.

«Diez días millonaria» tiene entre otros muchos atractivos un brillante desfile de taaletas femeninas.

También en las sesiones de mañana se proyectará la graciosísima comedia «La chistera de la suerte».

**Balear**

Hoy domingo tendrán lugar en el coliseo las últimas proyecciones de la película cumbre de la cinematografía francesa «Los Miserables», que tan ruidoso éxito ha obtenido estos días y tanta gente ha sabido desfilarse por el Balear.

Mañana lunes tendrá lugar el estreno de la segunda y última jornada de «Los Miserables», la cual suscita en emoción, interés y espectacularidad a la primera y en la cual tendrán lugar las escenas de las famosas barricadas.

**«Born»**

Hoy se proyectarán por última vez las extraordinarias películas dialogadas en español «El Crimen del Vaniquer» por Carl Brisson y V. Mc. Lagle y «Un secuestro» le secunda la admirada actriz Dorothea Wieck. A. Brady el eminente actor Baby Le Roy.

**Moderno**

En las sesiones de hoy se proyectará por última vez las producciones «Justicia para el Indio» por el audaz caballista Tim Mc Coy y «Habla en español» «Gracia y empatía» interpretada por Shirley Temple y James Dunn.

Para mañana lunes se anuncian proyecciones de dos extraordinarias producciones en español «El tiempo» por James Cagney y Mae Clarke y «El hombre león» por Buster Crabbe.

**Oriental**

Hoy domingo tendrán lugar las últimas proyecciones de las celebradas películas «Mamá» por Catalina Bárcena y «El robo de la Mona Lisa» por Willy Forst.

Para mañana lunes se anuncia la interesante película documental extractada en español «Gongorilla» y «El brazo partido» por Tim Mc Coy.

**Rialto**

Hoy se proyectarán por última vez las producciones «Capturados» en español, por Douglas Fairbanks (papá) y «Wonder Bar» por Al Jhonson, Kay Francis y Ricardo Cortez.

Mañana lunes se proyectarán dos producciones en español «Amor y carilanas» interpretada por James Dunn y Claire Trevor y «De Eva en acá» por George O'Brien, Mabel Brian y Herbert Mundin.

**S'Algo Dolça**

Esta noche a las nueve y media se proyectarán las producciones «Wonder Bar» con Al Jhonson, Kay Francis, Ricardo Cortez y Dick Powell y la hablada en español «Capturados» por Douglas Fairbanks (hijo) y Paul Lukas.

Por la mañana a las once y media como de costumbre, se celebrará un concierto Vermouth por la orquesta 6 Mickeys Mouse y por tarde un baile en la pista.

**Para pedir coñac basta decir un Domecq**

**Questiones obreras**

**Los obreros en paro forzoso**

Hemos recibido la siguiente nota: **A la reunión de fuerzas vivas**

Muy Srs. nuestros: En la última reunión de los obreros en paro forzoso, se acordó enviar la presente a los señores:

Nosotros obreros en paro forzoso dirigimos a Vds. para que corra la crítica situación de los obreros en paro, pues el hambre más voraz invade nuestros hogares, así como a una trágica escena en la que un hambre espantosa «en la isla de CALMA».

Diariamente vemos honrados trabajadores, que han de recurrir a la mendicidad si no quieren morir de hambre.

Nuestra paciencia ha llegado a su límite, vamos esperando con calma de todos los organismos

Sin salirnos de la «ley» pero esta ley no la hemos visto en nuestra fatiga diaria y más cuando en nuestras casas en vez de pan hemos encontrado hambre.

No son buenas palabras que necesitamos, si no soluciones; no queremos imposibles, si no lo que queremos es ¡Pan o Trabajo! Con este lema propagaremos nuestra lucha hasta conseguir trabajo.

Si se han encontrado miles de PESTAS para sufragios, sin necesidad de tantas reuniones, más justo es que también se encuentre dinero para mitigar el paro y aliviar al hambre.

Sólo deseamos se nos dé Trabajo o un Subsidio para nuestras familias. No queremos limosnas sino trabajo lo cual creemos no es delito, si lo es queremos ser reos de esa causa.

La Comisión.  
Palma 10 de agosto 1935.

**COMPRE HOY BRISAS**

**TURISMO**

**La labor del Fomento del Turismo**

En la Oficina de Información del Fomento del Turismo, Paseo del Borne, 36-40, se han suministrado durante el mes de julio de 1935 las siguientes informaciones (a viva voz y por teléfono) de todas clases referentes a Mallorca, península y extranjero, itinerarios de diversos sitios, excursiones en automóviles, autocars, combinadas en tren, pedestres, etc. etc.

Españoles	2545
Ingléses	1278
Alemanes	1105
Franceses	1976
Norte-Americanos	415
Suecos	61
Noruegos	2
Sud-Americanos	45
Holandeses	67
Belgas	19
Italianos	146
Suizos	175
Checoslovacos	1
Polacos	22
Rumanos	1
Bulgaros	2
<b>Total</b>	<b>7.911</b>

Han llegado durante el mes de julio 27 buques de crucero con 7.911 pasajeros, recibiendo folletos de España y de Mallorca.

**El «Montrose»**

Ayer fondeó en la bahía, procedente de Barcelona el paquebot inglés «Montrose» de 16401 toneladas. Después de embarear 2 pasajeros emprendió de nuevo la ruta para Lisboa con un total de 830 pasajeros en tránsito.

**30 años atrás**

11 agosto de 1905.—Ha sido nombrado oficial de la Sección de Fomento del Gobierno Civil, don José Palmer Malondra.

—Se ha recibido el título de Licenciado de Derecho a favor de don José Oliver Milloch.

—Ha sido elegido Académico de Bellas Artes el Conde de Romanones.

**DEPORTES**

**Felota vasca**

**«Frontón Balear»**

Con numeroso público se celebró la función de anoche, ganando la primera quiniela el 3 y el 2, pagándose los boletos a 60/80.

Luego lucharon a 30 tantos Satur-Trecet (rojos) contra Orio-Guernica (azules). Satur sustituyó a Mallorquin que estaba enfermo.

El saque fué azul y obtuvieron éstos ventaja pues Trecet estuvo desgraciado, llegando a distanciarse seis puntos, mas luego reaccionaron los rojos y Satur y Trecet tienen buenos momentos pero no consiguen pasar de los 27.

Todos fueron muy aplaudidos, en especial Guernica, que tuvo momentos magníficos.

El segundo partido entre Ecanarro-Carmelo (rojos) contra Echaburu-Urquiri (azules) lo ganaron los azules por 30 a 24.

**Natación**

**Los campeonatos regionales**

Ayer tarde, en aguas del «C. Regatas» tuvo lugar la primera eliminatoria cien metros libres correspondiente a la primera jornada de los Campeonatos de Baleares, organizada por el «C. Regatas».

Se clasificaron para disputarse la final los siguientes nadadores: Riera, Moreiras, Rover, Terrasa, Pou, Servera y Vicens.

Por la noche continuó la primera jornada participando los clubs «S. D. Sollerense», «C. N. Porto-Colom», «C. N. Mallorca», «C. N. Corp. Mari» y «C. Regatas».

100 metros libres final Campeonato de Baleares, venció brillantemente A. Moreiras, consiguiendo el magnífico tiempo de 1'5 8/10.

Bañó extraordinariamente el record regional, seguido de L. Riera, que también realizó una gran carrera marcando el tiempo de 1'7 el ve-

terano Paco Rover, rejuvenecido, logrando el tercer puesto.

200 metros braza femenino Campeonato de Baleares, vencedora Carmen Guardia, batiendo oficialmente el record de Baleares que detentaba ella misma. G. Mestre y M. Forteza, segunda y tercera, respectivamente, no inquietaron a la campeona, pues venció holgadamente.

400 metros braza eliminatorias clasificaronse para la final Vey Capó, A. Prada, R. Guardia Ferrer y Forteza, los tres primeros batieron extraoficialmente el record de Baleares.

4 x 100 relevos infantil. Campeonato de Baleares primero el equipo del Corp-Mari que venció al «C. Regatas» de tantos largos de piscina que perdimos el número.

400 metros libres eliminatorias. En la primera serie primero A. Moreiras seguido de J. L. Riera. Segunda serie primero J. Mut, segundo Vicens, clasificándose para la final, además de los ya nombrados A. Guardia y C. Massanet, que junto con el campeón del año pasado, J. Servera, disputaran la final.

La segunda jornada tendrá lugar en el «C. Regatas» el próximo jueves.

**Resultados técnicos**

**100 m. libres eliminatorias**

Mayol, S. D. Sollerense, 1'31.  
Marce, idem 1'34 1/10.

**100 m. libres final**

Moreiras, C. Regatas, 1'58 8/10.  
Riera, C. N. Corp-Mari, 1'7.  
Rover, idem 1'12 8/10.  
Servera, C. Regatas, 1'13.  
Pou, idem 1'14.  
Vicens, C. N. Mallorca, 1'15 4/10.  
Terrasa, Corp-Mari, 1'16.

**200 m. braza femeninos**

Carmen Guardia, C. Regatas, 3'35  
Gloria Mestre idem 4'36 2/10.  
Mercedes Forteza, C. N. Porto-Colom 4'49.

**400 metros braza eliminatorias.— 1.ª serie**

E. Prada del C. N. Corp-Mari 7'6 6/10.  
Capó del C. M. Mallorca 7'14.  
R. Guardia del C. Regatas 7'21.  
Ferrer idem 7'29.

**400 metros braza eliminatorias.— 2.ª serie**

J. Vey del C. Regatas 6'56 2/10.  
B. Capó del C. N. Mallorca 7'5 2/10.  
S. Forteza del C. N. Porto-Colom 7'22 8/10.  
P. Riera del C. N. Corp-Mari 7'35 2/10.

**4 x 100 libres infantil**

C. N. Corp-Mari (Perera, Sánchez, Mir Borrás) 5'49.  
C. Regatas (Minguell, Bescalducs, Guardiola Colom) 8'53.

**100 metros libres femeninos social**

Bernhardt del C. Regatas 1'34 2/10.  
Xandaró idem 1'44.  
Mestre idem 1'52.  
Coaraza idem 1'57 8/10.

**400 metros libres eliminatorias.— 1.ª serie**

Moreiras del C. Regatas 5'41 2/10  
J. L. Riera del C. N. Corp-Mari 5'46 2/10.  
A. Guardia del C. Regatas 6'19.  
A. Ascao del Mallorca 6'24.  
Forteza del Porto-Colom 6'47 4/10

**100 metros libres eliminatorias.— 2.ª serie**

J. Mut del Mallorca 6'10.  
J. Vicens idem 6'22 2/10.  
C. Massanet del Corp-Mari 6'23 6/10.  
D. Terrasa idem 6'23 8/10.  
M. Suau del Porto-Colom, retirado.

**Puntuación**

Regatas 31.  
Corp-Mari 28.  
Mallorca 7.

**Femeninos**

Regatas 34.  
Porto-Colom 5.

**Infantiles**

Corp-Mari 28.  
Regatas 16.

**Puntuación Copa Presidente**

C. N. Corp-Mari 66 puntos.  
C. Regatas 46 id.  
C. N. Mallorca 17 id.

**Ciclismo**

**Carreras en Campos**

En el Velódromo de Campos del Puerto se celebrarán unas Carreras, organizadas por la Sociedad «Club Ciclista Campos» los días 15 y 16 Agosto con sujeción al siguiente programa;

**Día 15**

1.ª Carrera. Desfile obligatorio para todos los corredores inscritos (3 vueltas).

2.ª Carrera Serie de velocidad para los corredores locales.

3.ª Carrera. Final de velocidad, (3 vueltas).

Premios: 1.º 15 pesetas y faja de Campeón que obsequiará el «Club Ciclista» 2.º 10 y 3.º 5 ptas.

4.ª Carrera. Eliminación libre para todos los corredores inscritos.

Premios: 30, 20, 10 y 5 pesetas.

Descanso.

5.ª Carrera. 100 vueltas libre para todos los corredores, con puntuación cada 5.

Premios: 80, 55, 40, 30, 20, 10 y 5 pesetas.

**Retiros obreros**

En las oficinas de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, calle de Previsión, núm. 15, se ha recibido la orden de pago por los conceptos que se expresan a favor de los obreros inscritos en el Retiro Obrero Obligatorio que a continuación se detallan:

**Fondo de Ahorro Capitalizado**

Don Agustín Ruiz Riallo y don Jaime Llompart Muntaner, del patrono don Francisco Guasch, don Bernardo Cañellas Amengual, Remigio Ramírez Sobrino, Pedro J. Ginard Esteve, Juan Aloy Sureda y Bartolomé María Molinedo, de la entidad patronal Gas y Electricidad S. A., doña María Roca Bosch, don Mateo Pujol Gamundi, don Miguel Castañer Puig y doña Rosa Bernat Coll, de la entidad patronal Herederos de Vicente Juan, don Andrés Cursach Tous y don Miguel Alzamora Juan, del patrono don Pedro Morell, don Bartolomé Gamundi Cañellas y don Pedro Pons Morro de la entidad patronal Compañía Transmediterránea, don Bartolomé Jaime Jordá de la entidad patronal Industrias Agrícolas de Mallorca, S. A., don Juan Torres Vich del patrono don Miguel Sans, don Juan Calafat Andreu de la entidad patronal Ayuntamiento de Palma, don Antonio Pons Moyá de la entidad patronal Calzados Vidal S. A., don Juan Veñy Ripoll del patrono don Antonio Más, don Miguel Sureda Literas, del patrono don Gabriel Ros, don Bartolomé Oliver Rigo del patrono don Vicente Bosch, don Bernardo Fuster Miró del patrono don Antonio Balaguer, don Guillermo Grimalt Vidal del patrono don Vicente Rosselló, don Rafael Pujol Ramón del patrono don José Tous, don José Caldentey Juaneada del patrono Sucesor de F. Riera, don Francisco Juan Pallicer del patrono don Juan Canet, don Antonio Vives Busquets del patrono don José Borrás, don Bartolomé Tous Alzina de la entidad patronal Tapices Vidal S. A., don Onofre Veñy Mulet de la entidad patronal Ayuntamiento de Porreres, don Bartolomé Mateu Estrades del patrono don Bartolomé Mateu, don Pedro Cardona Arbona

# REBAJAMOS

A partir de mañana día 12 formidable rebaja en los precios de los ventiladores.

¡Aproveche ahora!

Todavía quedan muchos días de calor.

Solicite los nuevos precios en una de las siguientes salas

Calle Morey, 35. - Calle Hornabeque, 52  
Av. Alejandro Rosselló, 106. - Av. 14 de Abril, 15  
Inca - Manacor - Felanitx - Lluchmayor

**GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.**

**Día 16**

1.ª Carrera. Desfile obligatorio para todos los corredores inscritos. (3 vueltas).

2.ª Carrera de resistencia 50 vueltas, para los corredores locales, con puntuación cada 5.

Premios: 25 ptas. y una copa obsequio del Ayuntamiento, 2.º 15, 3.º 10, y 5.º 5 pesetas.

Descanso.

3.ª Carrera a la Americana por equipos 2 horas.

Premios: 150, 100, 80, 60, 40, 30 y 20 pesetas.

Nota: Estas carreras se registrarán por el Reglamento de la U. V. E.

Para tomar parte en las carreras será requisito indispensable estar inscritos, cuya inscripción se podrá efectuar hasta el día once y hora de las nueve de la noche, en el local Club Ciclista Campos calle Plaza n.º 13.

**Llompart vence a Plans**

Anoche tuvo lugar en el Velódromo de Tirador la anunciada reunión ciclista, en la cual debían disputar un match de velocidad el Campeón de España Juan Plans y el de Baleares Miguel Llompart.

El resultado de dicho match fué favorable al mallorquin Llompart, que venció en dos de las tres pruebas disputadas.

El triunfo de Llompart fué acogido por el público con una estruendosa salva de aplausos.

Las demás carreras fueron ganadas por los siguientes corredores:

La Velocidad, por Taberner.

La puntuación para cuartas y principiantes por Rosselló.

La «australiana» por Flaquer-Plans.

Y la individual de 100 vueltas por puntos, por Fonbellida.

**LA COBRARI**

**Retiros obreros**

de la entidad patronal La Fertilizadora, don Jaime Hernández Sánchez del patrono don Miguel Mesquida, don Guillermo Quejgas Estarellas del patrono don Pedro Suau, don Lorenzo Gomila Pons de la entidad patronal Casas y Oliver Hnos., don Rafael Cladera Perelló del patrono don Juan Pizá, don Gabriel Arrom Palmer del patrono don Gaspar Berga Berga, don José Pol Verd de la entidad «Correo de Mallorca», don Bartolomé Llobera Palmer de la entidad patronal Juan Roca S. en C. D., don Pedro Garau Palou, don Juan Pizá Moyá y don José Fornés Pol.

**Seguro de Maternidad**

Doña Antonia Bujosa Ambrós de la entidad patronal E. y Vidrierías Llofriú S. A. y doña Catalina Tugores Valcaneras de la entidad patronal Tapices Vidal S. A.

Dichos beneficiarios pueden presentarse para el cobro en las mencionadas oficinas los días laborables de 9 a 1 y de 4 a 6 y los domingos de 10 a 12.

**Publicaciones recibidas**

ANUARIO ESTADISTICO DE PRODUCCIONES AGRICOLAS.—La Sección 5.ª Estadística y Economía Agrícola de la Dirección general de Agricultura, de que es jefe don Narciso Ullastre Costa, acaba de publicar dos tomos editados con sumo gusto, en cuyo primero se recopilan cuantos datos puedan interesar al agricultor o estadista español respecto a la producción agrícola en 1933 y 1934 para los agrios y el olivo.

El cuidado y la forma como numéricamente y en mapas y gráficos en colores se presenta el movimiento de la producción agrícola en las distintas regiones de la Península e Islas adyacentes, es verdaderamente notable y representa el cuidadoso esmero como en aquella oficina central se trabaja, todo en beneficio de la producción agrícola por las enseñanzas que de las estadísticas incontestablemente se deducen.

El segundo tomo o apéndice no

**CURAN LA HERNIA**

los renombrados Aparatos C. A. BOER. Adoptados por millares de enfermos realizan cada día prodigios, procurando a los HERNIADOS la seguridad, la salud, y, según opiniones médicas y las de los mismos HERNIADOS, la curación definitiva como lo prueban las siguientes cartas de las muchas que diariamente se reciben enalteciendo los efectos benéficos y curativos del Método C. A. BOER.

Barcelona, 5 de junio 1935.—Sr. D. C. A. BOER, Especialista Ortopédico.—Muy Sr. mío: Por propia iniciativa y comprendiendo que estas letras pueden hacer un bien a los herniados le dirijo la presente para agradecerle mi curación total de la hernia doble que desde hacia tiempo tenía; gracias a los Aparatos C. A. BOER y a su Método de aplicación hace ya tres años que hago vida normal sin usar ningún aparato y sin haber notado ninguna anomalía a pesar del tiempo transcurrido y del trabajo pesado que he cumplido siempre sin interrupción.

Con gusto le autorizo a publicar esta carta si con ello puedo favorecer a los que sufren de hernia. Le saluda su atm. s. s. Ramón Martín, Avenida de Icaria, n.º 187, 2.º, 4.ª, BARCELONA.

Palma 8 de Agosto 1935.—Sr. C. A. BOER, Especialista Herniario, Barcelona.—Muy distinguido Sr. mío: Tengo verdadero placer en agradecerle los sorprendentes resultados que he obtenido con los excelentes Aparatos y Método C. A. BOER tratando la hernia de gran volumen y grave índole que ponía constantemente mi vida en peligro. Muy reconocido a la eficacia del Método Boer, me reitero de Vd. atto. s. s. q. e. s. m. JAIME IGNACIO SALOM, Avenida A. Rosselló n.º 117 - 3.º. PALMA DE MALLORCA.

**HERNIADO:** no pierda Vd. el tiempo. Descuidado o mal cuidado amarga Vd. su vida y la expone a todo momento. Acuda al método C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente especialista herniario de París en:

Palma, miércoles 21 de agosto, Hotel Alhambra.  
Inca, jueves, 22 agosto, Fonda España.  
Lluchmayor, viernes 23 agosto, Hotel Universo.  
Manacor, sábado, 24 agosto, Fonda Felip.  
Sóller, domingo, 25 agosto, Hotel Ferrocarril.  
Palma, lunes, 26 agosto, Hotel Alhambra.  
C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo, 60, BARCELONA.

**ALARÓ**

**Grandes Fiestas Populares de San Roque**

Los días 14, 15, 16, 17 y 18 Agosto

**Grandioso Programa**

Verbenas - Toros - Fútbol - Atracciones - Bailes Regionales - Fuegos Artificiales

**Los peligros del calor**

La falta de apetito tan frecuente durante los meses de calor, es una de las cosas que más nos conviene atender. Las personas neurasténicas se agravan y muchas anemias empiezan durante estos meses. Para alejar este peligro y conservar el vigor y las energías durante todo el verano, es preciso tomar una sobrealimentación natural que no caiga pesada al estómago. La experiencia demuestra que la Carne Líquida del Dr. Valdés es lo mejor en estos casos, ya que cada cucharada contiene el alimento completo de 250 gramos de carne fresca de buey. Además tiene la ventaja de ser muy agradable al paladar.

**Contadores de agua SIEMENS**

INDUSTRIA ELECTRICA S.A.

Suministra inmediato

La marca de calidad construida sobre las experiencias de 80 AÑOS DE FABRICACION.

Calle San Miguel, 82 y 84. Telef. 1719



**Contadores de agua SIEMENS**

INDUSTRIA ELECTRICA S.A.

Suministra inmediato

La marca de calidad construida sobre las experiencias de 80 AÑOS DE FABRICACION.

Calle San Miguel, 82 y 84. Telef. 1719



# NOTICIAS DE BARCELONA

## Nota de la Comandancia Militar

Barcelona 10 a las 24.—En la Comandancia Militar han facilitado la siguiente nota:

«A las 22'30 del día 9 de agosto, la guardia civil de servicio en la plaza de Orfila de San Andrés, dió el alto a un individuo, quien hizo dos disparos contra aquella, repeliendo la agresión y recibiendo el paisano dos balazos que le atravesaron un riñón y el vientre y dos rozaduras.»

Conducido al Hospital Clínico falleció a las dos horas y 30 minutos de esta madrugada»

## El hecho ocurrido en Puigcerdá

Barcelona 10 a las 24.—La autoridad militar continúa las actuaciones para el esclarecimiento del hecho ocurrido en Puigcerdá al ser agredida la fuerza pública.

El procedimiento urgente no es sumarisimo, ya que la agresión no está claramente demostrada.

## El Día de Lerroux

Barcelona 10 a las 24.—Las juventudes y organizaciones femeninas del Partido Radical se reunieron bajo la presidencia de Pich y Pon, jefe regional para tratar de la organización de la jornada del ocho de septiembre, día de Lerroux, en Barcelona.

## Multa a «La Publicitat»

Barcelona 10 a las 24.—La autoridad militar ha multado con 250 pesetas al diario «La Publicitat».

## Atraco frustrado

Barcelona 10 a las 24.—A las once de la mañana cuatro individuos irrumpieron en la Fábrica de productos químicos Bora, Sociedad anónima, de San Adrián y pistola en mano entraron en las dependencias destinadas a despacho, exigiendo la entrega del dinero destinado a pagar el semanal; al observar que se apercebían los obreros desistieron de su intento y después de golpear con pistolas al director, produ-

ciéndole ligera contusión sin importancia y haciendo uso de un taxi de la matrícula de Zaragoza, previamente alquilado, se dieron a la fuga con dirección a San Andrés, dejando después el coche abandonado en el paso a nivel de San Andrés y huyendo en distintas direcciones.

Se hace resaltar la reacción del personal obrero y administrativo de la casa, que ha impedido la realización del delito.

## Habilidoso sistema de la C. N. T. para cotizar

Barcelona 10 a las 24.—La policía ha realizado importante servicio al que se concede gran importancia.

Se trata de militantes cenetistas que habían organizado habilidosamente un sistema de cotizaciones, consiguiendo en las últimas semanas recaudar cantidad importante parecida a la de los años 17 y 18.

El sistema consistía en la fundación de entidades que se titulaban excursionistas, lo hacían para favorecer el desenvolvimiento de las entidades sindicales a favor de los presos sociales y mayor desarrollo económico de la C. N. T.

El sistema, además de cotizar, permitía poder concentrar masas de afiliados en las montañas y playas sin despertar las sospechas de los agentes de la autoridad y poder así celebrar reuniones clandestinamente.

Se han practicado algunas detenciones y se les han intervenido carnets y documentos acreditativos de la cotización.

## Nota de la Delegación de Hacienda

Barcelona 10 a las 24.—En la Delegación de Hacienda se ha facilitado una nota que dice así:

«Habiéndose transferido al ministerio de Hacienda las funciones encomendadas al fenecido Patronato administrativo de bienes incautados a la Compañía de Jesús, por decreto

de 26 de julio último, la Dirección General de propiedades y derechos del Estado ha dispuesto:

Primero: Las Delegaciones de Hacienda serán los organismos que ejerzan en las provincias la jurisdicción necesaria para practicar todos los actos y gestión o consecuencia de la incautación de bienes procedentes de la disuelta Compañía de Jesús, lo que llevará a cabo por medio de las administraciones de contribuciones territorial y propiedades y de las plantas donde aquellas no existan, retrotrayendo la acción de sus atribuciones al día 1.º de julio pasado.

Segundo: Que el administrador de Rentas públicas asumirá personalmente el cargo de administrador en las fincas que hubiere en la provincia de su jurisdicción, ejerciendo las funciones que le confieren las disposiciones vigentes.»

## Procesamiento de un guardia de Asalto

Barcelona 10 a las 24.—Se ha dictado auto de procesamiento contra el guardia de Asalto Ramón Bahomde, acusado de haber maltratado de obra, causándole lesiones de consideración, a don Alberto Fournier, al detener su coche cuando pasaba por la plaza de las Glorias Catalanas.

## Los presupuestos municipales

Barcelona 10 a las 24.—Los presupuestos municipales que se votaron el martes serán una mera prórroga de los actuales.

La noticia ha sido comentadísima por la extrañeza que ha causado que el actual Ayuntamiento acuerde la prórroga de los presupuestos que elaboró la «Esquerra».

## Un libro de Maurin, denunciado

Barcelona 10 a las 24.—Por la Dirección de Seguridad ha sido denunciado y recogido los ejemplares de un libro de Joaquín Maurin.

En segundo lugar llegó Bartall. Este continúa primero en la clasificación general.

En el premio de montaña llegó primero Ezquerria.

Abandonaron Trueba y Cañardo.

## Tormentas

### En Valencia

Valencia 10.—En varios pueblos de esta provincia se desencadenaron tormentas durante la pasada noche.

En algunos de ellos cayeron granizadas de consideración, causando daños en las cosechas.

En Burjasot, Paterna, Marises y otros pueblos, los perjuicios son considerables, y no solo fué el pedrisco que ocasionó daños, sino que el fuerte viento imperó buen rato y causó grandes pérdidas en los frutos y en el arbolado.

Otras poblaciones más distantes de la capital también han resultado muy perjudicadas por la tormenta.

## SUCESOS

### Asesinato de un obrero

Málaga 10.—Cuando caminaba, anoche, por la calle de Cristiani, del barrio de Perchel, el obrero Antonio Rubio Aguilar, de 25 años, cinco individuos le hicieron una descarga, quedando gravemente herido de tres balazos.

También resultó herido de dos balazos el niño de 11 años Jose Cano que pasaba por el lugar del suceso.

En los alrededores de la casa de socorro se congregó una muchedumbre, comentando lo ocurrido, acudiendo a dicho sitio una patrulla de Seguridad al mando del teniente Romero.

Al penetrar el teniente en dicho centro benéfico, de entre la muchedumbre se le hicieron dos disparos, que no hicieron blanco.

El agresor pudo escapar, confundido con la masa del público.

Los guardias le persiguieron y el fugitivo disparó nuevamente, encasquillándose el arma.

La víctima del suceso era albañil, hermano de otro obrero llamado Manuel, casado con Antonia Ramos, de 26 años.

Este matrimonio se separó hace meses, por discrepancias de carácter e ideologías políticas.

Antonia denunció a la Juventud Libertaria que su marido y el hermano de éste mantenían cierta relación con la policía y guardia civil y desde entonces, los extremistas tenían amenazas de muerte a ambos hermanos.

Antonio Rubio falleció esta madrugada en el hospital.

Ha sido detenida como inductora del asesinato Antonia Ramos, que se encierra en gran reserva.

## Agresión en circunstancias misteriosas

Valencia 10.—Anoche, a las 9, en la Gran Vía de Germania, una pareja joven alquiló un taxímetro, guiado por Ramon Molina, ordenándole que los llevara al Puente de Aragón; pero antes de llegar, cambiaron la orden, entrando por la calle de Rurriana, a la altura de la del Conde de Altea. En este sitio aguardaban dos hombres y uno de ellos, sacando rápido una pistola, encasquó al chofer, al que mandó que parase el motor y el otro se unió a la pareja que iba en el taxi y le ordenó que bajara del coche.

Discutieron acaloradamente, sonando tres disparos.

Los dos hombres que aguardaban, con la mujer, subieron rápidos al automóvil y atravesaron la ciudad y al llegar a la plaza del Molino, pagaron al chofer el doble de lo que marcaba el taxi y descendiendo tranquilamente, dejando abandonada una chaqueta del que había alquilado el auto.

Un cabo de infantería y varias personas que se hallaban en las cercanías del lugar donde ocurrió el suceso, llevaron a la casa de socorro a Juan Alonso, casado, zapatero, de 31 años, sin domicilio, el cual presentaba heridas de arma de fuego, con orificio de entrada en el lado izquierdo del cuello y región mastoidea y orificios de salida en la región malar derecha y una herida contusa en la mejilla derecha, de pronóstico grave.

El herido dejó un enorme charco de sangre en el lugar del suceso.

Fué trasladado al hospital sin que hubiera recobrado el conocimiento.

El dueño del coche personose en el Juzgado, dando cuenta del suceso y entregando la chaqueta.

# Cine Oriental

Hoy desde las 3'30

## El Robo de la Mona Lisa (La Gioconda)

por WILLI FORST

# MAMA

(En Español)

por CATALINA BARCENA

Mañana Lunes desde las 3'30: A BRAZO PARTIDO por Tim Mc GONGORILA en español.

Jueves: HAY QUE CASAR AL PRINCIPE por José Mójica.

# FLIT

el insecticida que siempre mata!



Cuando la salud de sus niños está en peligro

### No intente matar mosquitos con insecticidas inferiores

Tras la picada de un mosquito, le amenaza la enfermedad y le acecha la muerte. La enfermedad más terrible que puede acabar con la vida de los niños y de los mayores, puede ser inoculada por un insignificante mosquito. A este peligro se expone cuando pretende matar mosquitos con un insecticida ineficaz que deja escapar a estos terribles propagadores de la enfermedad. Por su salud debe usar FLIT, el único que mata verdaderamente los insectos. FLIT pulverizado no mancha. Exija siempre FLIT en bidesos precintados, de color amarillo, con el soldado y la franja negra. Rechace las imitaciones.

EL FLIT NO SE VENDE A GRANAL



Espolvorear FLIT POLVO

FLIT-POLVO mata hormigas, cucarachas, chinches, piojos y pulgas de los perros. Extirpa los insectos sin alas. Protege la ropa contra la polilla.

# NOTICIAS DEL EXTRANJERO

(Información por t. s. h.)

## Conflicto italo-abisinio

### La opinión del Vizconde Cecil

Londres 9.—El «Times» publica una carta del Vizconde Cecil según la cual el mejor medio de aclarar la situación sería por la Gran Bretaña declarar solemnemente que tiene la intención de ir hasta el final en la aplicación del pacto de la S. de N.

Comentando esta sugerencia el «Times» la considera inaplicable y dice: Las negociaciones tripartitas van a empezar en Francia y su propósito es la conciliación. Nada sería más importante que preludivar con una declaración exponiendo las medidas proyectadas por el gobierno británico en caso de que no hubiera Inteligencia. Además todo el mundo está de acuerdo incluso el mismo lord Cecil, que Inglaterra no puede emprender una acción unilateral.

Actualmente el elemento que parece más satisfecho en una situación singularmente peligrosa es el acuerdo íntimo entre Francia y la Gran Bretaña en Ginebra. Una declaración individual de las intenciones británicas parecería hipócrita, presionaría a nuestros amigos, y no serviría de nada a las negociaciones cuya sola esperanza es una solución pacífica. El momento de hacer una declaración —se debe esperar una declaración colectiva, al menos conjunta— vendrá más tarde.

### Las sanciones económicas

Londres 9.—El «Financial News» estudia bajo su aspecto general el problema de sanciones económicas internacionales, a que en su discurso radiado hizo alusión Eden.

Analizando el informe recientemente publicado sobre ello por el Comité de sanciones de la S. de N. el órgano financiero se muestra muy escéptico sobre la eficacia de toda medida de represalias o de bloqueo contra el agresor, pues la debilidad casi cierta de todo sistema de sanciones, depende de la unanimidad en su aplicación.

A menos que no lo sea brutalmente, dice, y unánimemente aplicado, lo que está fuera de duda, el efecto de las sanciones sería probablemente poco interesante.

En revancha el periódico financie-

ro se esfuerza en demostrar que el país que organizase el sistema de bloqueo o sanciones, se vería en peligro de tenerlas que sufrir.

Las compras realizadas por el país bloqueado se desgajarían de los países participantes en el bloqueo, para volverse hacia quienes no participan en él.

Y caso que el embargo fuese efectivo, el resultado sería evidente, y no hay necesidad de decirlo, una nueva baja en las ventas de materias primas vendría y la situación agravada de los Estados productores, influiría desfavorablemente en el conjunto de la situación mundial.

No queremos deducir que las sanciones produzcan siempre resultados molestos; pero lo que sí es esencial es que si tenemos que decidir, si nos inclinamos o no a su favor, no lo haremos no viéndolo todo claro.

### El hijo mayor del Negus contra su padre?

Paris 9.—Según el corresponsal de «Le Matin» en Asmara (Erytrea) es allí tema general que el hijo mayor del Negus de Etiopia, Astao Tafari que debía ser el príncipe heredero del trono está en completo desacuerdo con su padre, y este no lo ha reconocido como hijo, atribuyendo a más joven príncipe Makonnen, la provincia del Harrar que es considerada como feudo del heredero del trono.

Lo que se dice en Asmara ha sido propalado en Italia, haciendo notar que el Negus ha conservado a su la-

do los regimientos de la guardia imperial, en vez de enviarlos a las fronteras.

## Ingllaterra

### El V.º miembro de la comisión de arbitraje

Londres 9.—El periódico «Daily Mail» dice que el exembajador de los Estados Unidos, James Gerard, será nombrado V.º miembro de la comisión italo-abisinia de arbitraje. Gerard es un conocido abogado.

### Viaje comentado

Londres 9.—El viaje próximo al Japón y China de sir Federico Leith Ross, asesor económico del gobierno británico es muy comentado, indicándose que se trata de estrechar los lazos políticos con el Japón.

Algún periódico insinúa que se trata de una cooperación o acción común entre el Japón, Inglaterra y los Estados Unidos respecto a China.

### Fraudes por medio millón de libras esterlinas

Londres 9.—Se ha dictado orden de detención contra tres socios de corredores de Bolsa con la acusación de fraudes por medio millón de libras esterlinas.

El hecho causó sensación en los centros de la «City».

Las firmas de que se trata cerraron sus puertas recientemente y se cree que los tres detenidos se apropiaron fondos que les habían sido confiados por especuladores crédulos.

# NOTICIAS GENERALES

### Revisión de un sumario

Sevilla 10.—El Juzgado de Instrucción ha enviado al Juzgado de Tenerife las diligencias practicadas contra Pedro Acosta, cubano, que se declaró autor del doble asesinato en un tranvía de Tenerife.

### Suspendidos de empleo y sueldo

Murcia 10.—Por irregularidades se ha suspendido de empleo y sueldo al inspector de Hacienda, separándose del empleo a otros dos funcionarios.

Se les instruirá expediente.

### Descubrimiento de una necrópolis de enorme valor arqueológico

Murcia 10.—A ocho kilómetros de

la capital, en la Sierra de Fueusanta, se ha descubierto una necrópolis de enorme valor arqueológico.

### Ciclismo

#### La Vuelta al país vasco

San Sebastián 10.—En la cuarta etapa ciclista Bayona-San Sebastián hubo un incidente al negarse a salir algunos corredores por prescindirse de la subida de la cuesta de Osguich para la clasificación de montaña, debido a que muchos corredores salieron retrasadísimo.

El ganador, por entrar en pelotón, no pudo precisarse.

Ha ganado la etapa el francés Ducazeaux.

# Hermanos Alomar

Ex-Alumnos de los Hospitales de Paris

## BLÉNORRAGIA

Cura radical mediante aparato de su invención

## Sífilis y Enfermedades de la piel

CONSULTAS.—Particular de 10 a 12 y de 2 a 5.—Especial de 12 a 1 Economía de 7 a 9. Martes, Jueves, Domingos y Festivos de 8 a 12. Avenida de Alejandro Rosselló 117.—Teléfono 2321

Los agresores y la mujer, que aparentaba unos 30 años, no han sido habidos.

### Un terrateniente muerto por un enmascarado

Cordoba 10.—En el pueblo de Cañete de las Torres, un terrateniente apellidado Montero, encontró en el brocal de un pozo de su finca un escrito en que le decían que si no depositaba en este sitio dos mil pesetas le matarían.

Montero avisó a la guardia civil, que montó un servicio.

Hoy a mediodía, cuando regresaba del pueblo citado a la finca, Montero, con su esposa, montados en una caballería, les salió al paso un enmascarado, diciéndole a la mujer que se arrojara del caballo, al mismo tiempo disparó una pistola contra Montero, matándole.

La benemérita tiene la pista del agresor.

Efectuó detenciones. Choca un autobús que conduce un equipo femenino de hockey con otro autobús de viajeros

Coruña 10.—Un autobús que conducía desde Gijón un equipo femenino de hockey de la Agrupación Deportiva de aquella ciudad, choco al principio de la pista que une San Pedro de Nos con esta capital con un autobús de viajeros.

Del encontronazo se incendió el primero de los coches, pero el fuego quedó rápidamente sofocado.

Resultaron numerosos viajeros le-

### Las mujeres con bigote

nunca gustan a nadie: parecen un fenómeno. Quitelo con Rápidor depilatorio moderno. No irrita, y mata la raíz del pelo, para que no vuelva a salir. Es marca Intex, de confianza. Lo tienen en las Perfumerías, y es barato.

## ¡UTILICENOS!

Las columnas de EL DIA son leídas diariamente por millares de lectores que necesitan comprar, vender, alquilar o que buscan u ofrecen trabajo.

Utilícenos y no se arrepentirá

LLAMEN AL TELEFONO 1745

IMPRESA DE «EL DIA»